

اخبار

من موسكو بالبريد الجوي

جريدة اسبوعية

العدد ٢٧ (٤٤١)
العدد ١٠ سبتمبر (أيلول)
١٩٧٧

نقدمكم في هذا العدد عن التقدم

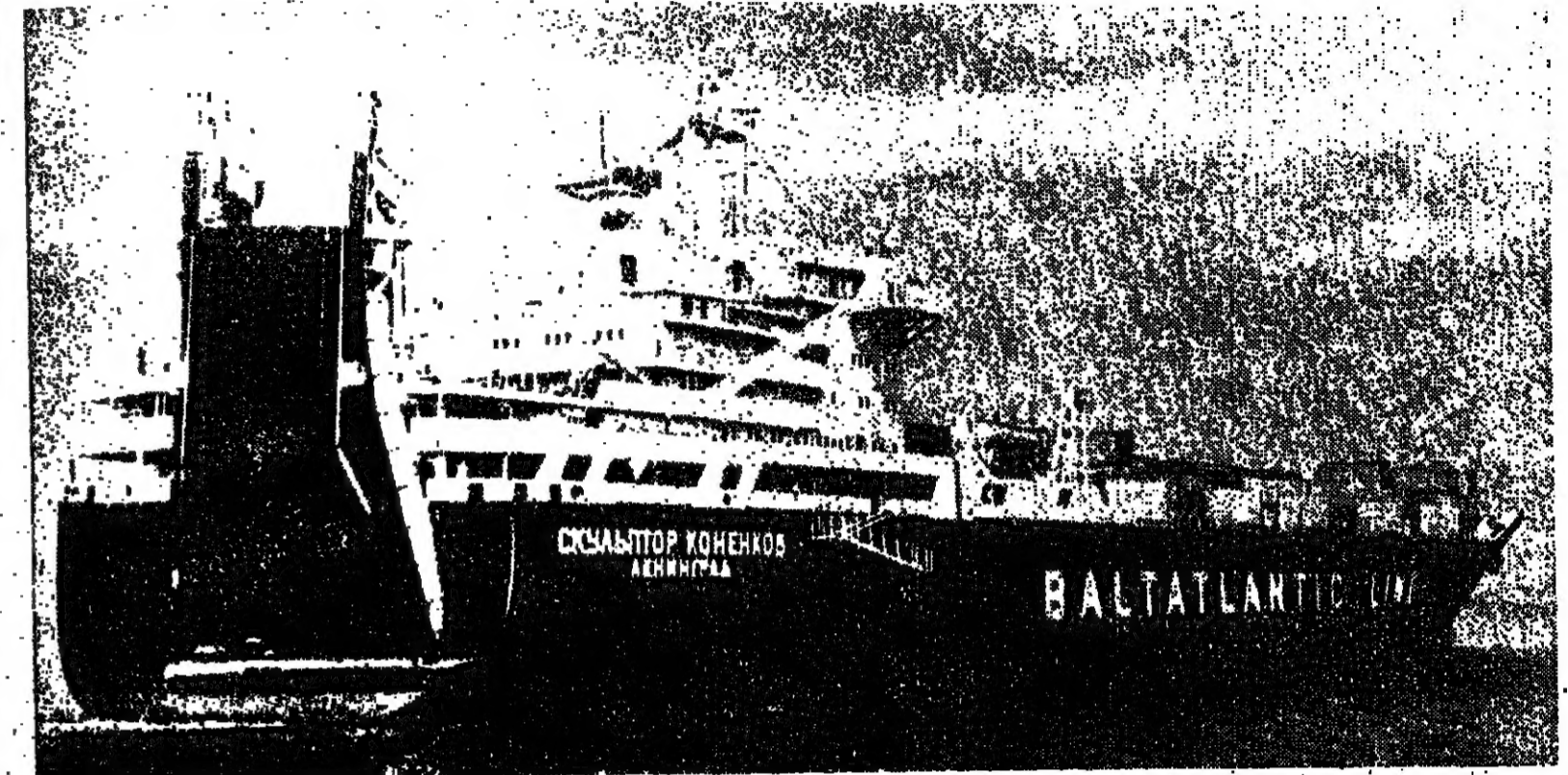
على احرزته بلادنا في شتى

المجالات في اعوام السلطة

السوفيتية

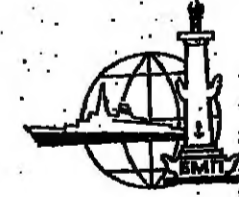


ايها القراء الاعزاء !
تجدون في هذا العدد وملحقه مقالات لائيس
شيتيكوف رئيس مجلس الاتحاد في السوفيت الاعلى للاتحاد
السوفيتي وفالنتين ميسيانين وزير الزراعة السوفيتي
وفكتور ليبيديف النائب الاول للرئيس لجنة التخطيط في الاتحاد
السوفيتي والكتاب جيورجي ماركوف وفالنتين كاتانك وفيليكس
كوزلنيسوف وعميران قاسوموف والمخرج السينمائي سيرغسي
بولداوتشوك ، وبوريس موروزوف الدكتور في العلوم التاريخية وفكتور
شيرستوييتوف الدكتور في العلوم التاريخية .



بالسط اطلانتيك

٢٦٨ كولتيرا اس-٢٠
تعمل البواخر من طراز «فاريولدي» وحولتها ١٢ ألف طن
اما البواخر السوفيتية الاخرى من طراز «دور» فتعمل ٧٧٢ كولتيرا اس-٢٠
وحولتها ١٨ ألف طن .
وتنقل هذه السفن ، فضلا عن البواخر العادية ، البواخر ذات المقاييس المختلفة
والاجهزة والسيارات وشبتي المكان التي تسيير على عجالات والمواد الكيميائية
والبحر الاخرى المتنوعة .
بالسط اطلانتيك يشحن بحمولاتكم من شواطئ الولايات المتحدة الامريكية الى
ايران وافغانستان واليابان وماليزيا وهونغ كونغ وبالمكس عبر الاتحاد السوفيتي .



مؤسسة البلطيق للنقل البحري

لقوم بكل مايلزم لنقل بحمولاتكم على اتم وجه

1/4, Zhidnev Str.,
Moscow 145759
U.S.S.R.
Cables: Soviaflot Moscow
Telex: 7217, 7458, 7825, 7822

Address: Mezhevoy Canal,
Leningrad 198038
U.S.S.R.
Cable: Morflot Leningrad
Telex: 801-804, 842
or by General Agent of Soviet Shipowners,
V/O "SOVINFLOT"

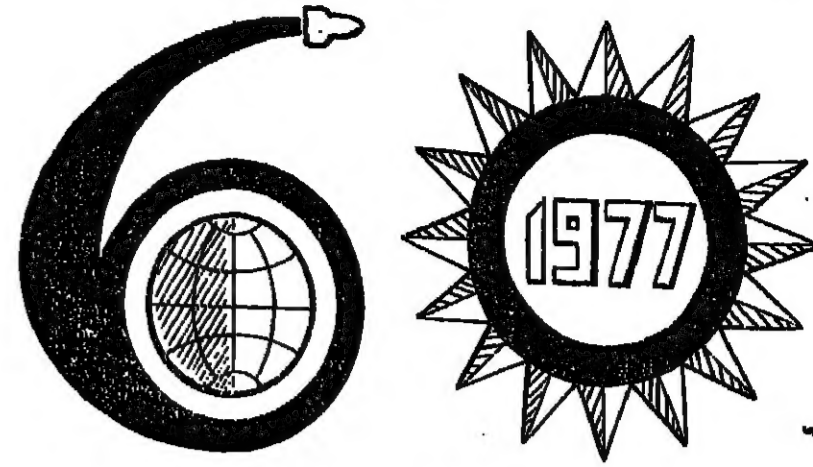
اخبار موسكو

مكتب البريد
مكتب البريد
مكتب البريد
مكتب البريد
مكتب البريد
مكتب البريد
مكتب البريد
مكتب البريد
مكتب البريد
مكتب البريد

الادارة : موسكو
٢/١٦ شارع غوركي

البريد : ٩٠ - ٩٠ - ٩٠
Moscow "Moscow News"

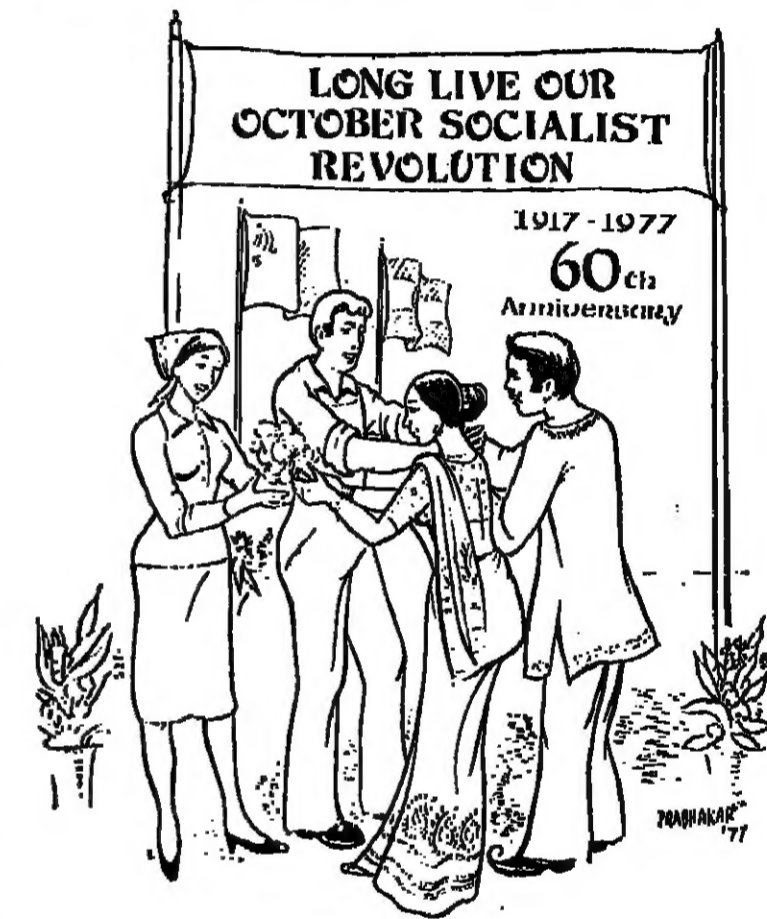
لن حالة لكل اي مراد من جريدتنا
يرجى الاشارة الى المضمون



ثورة أكتوبر

وأهميتها التاريخية

من رسم القاري اليابالي يندزي ميورا



خلال بوخالة (الجزائري)

اننا نختار بان تكون اصدقاؤنا لهذا البلد الذي...

ان الاتحاد السوفياتي لم يتقبل لحظة واحدة من...

ان روسيا البلد الوحيد الذي كمال صوته...

في الاتحاد السوفياتي لم يعد من وجود لامية...

مع جيزيل الشكر وفاق الاحترام...

ان الاتحاد السوفياتي قد انجز ثمراته...

ان غير الاتحاد السوفياتي فايد كل الشعوب...

الوطنية العظمى ضد قوى الفاشية وانتصار...

اشهر بعد عودتي من الاتحاد السوفيتي...

لقد تأثرت قبل كل شيء بمتى التطور...

وما لا اتي اعلم ان انجازاتكم العديدة...

الوطنيين السوفيت لتقوية السلام في العالم...

ايضا ضامنا ما لمسلم...

اننا نريد توسيع ماركسنا من الانجازات...

السياسة الاشتراكية في بلادكم ومن سبلها...

التي تسمى الوطنيين السوفيت التقدم البشر...

والتي تسمى الوطنيين السوفيت التقدم البشر...

والتي تسمى الوطنيين السوفيت التقدم البشر...

والتي تسمى الوطنيين السوفيت التقدم البشر...

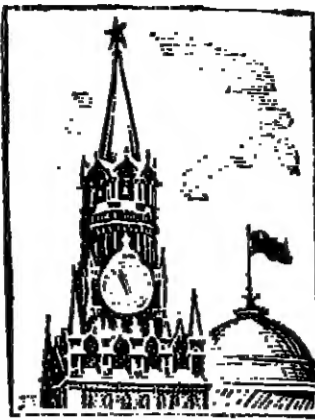
والتي تسمى الوطنيين السوفيت التقدم البشر...

والتي تسمى الوطنيين السوفيت التقدم البشر...

والتي تسمى الوطنيين السوفيت التقدم البشر...

والتي تسمى الوطنيين السوفيت التقدم البشر...

سيكتون عظاما على طريق أكتوبر



اليكسي شينيكوف رئيس مجلس الاتحاد في السوفيت الاعلى للاتحاد السوفيتي

الاجتماعية ، كما جاء في مشروع الدستور الجديد...

وهذا بعد ثمانية عشر عاما من العمل...

ان حل المسألة القومية ، احدي اعقد المسائل في المجتمع...

في وقت مضى بلدا يغلب عليه الطابع الزراعي...

والتي تسمى الوطنيين السوفيت التقدم البشر...

والتي تسمى الوطنيين السوفيت التقدم البشر...

والتي تسمى الوطنيين السوفيت التقدم البشر...

والتي تسمى الوطنيين السوفيت التقدم البشر...

والتي تسمى الوطنيين السوفيت التقدم البشر...

والتي تسمى الوطنيين السوفيت التقدم البشر...

والتي تسمى الوطنيين السوفيت التقدم البشر...

والتي تسمى الوطنيين السوفيت التقدم البشر...

والتي تسمى الوطنيين السوفيت التقدم البشر...

بالاحتراف في العالم اجمع...

انجازات ومن أكتوبر خلال ستة عقود تشهد شهادة...

انجازات ومن أكتوبر خلال ستة عقود تشهد شهادة...

انجازات ومن أكتوبر خلال ستة عقود تشهد شهادة...

انجازات ومن أكتوبر خلال ستة عقود تشهد شهادة...

انجازات ومن أكتوبر خلال ستة عقود تشهد شهادة...

انجازات ومن أكتوبر خلال ستة عقود تشهد شهادة...

انجازات ومن أكتوبر خلال ستة عقود تشهد شهادة...

انجازات ومن أكتوبر خلال ستة عقود تشهد شهادة...

انجازات ومن أكتوبر خلال ستة عقود تشهد شهادة...

انجازات ومن أكتوبر خلال ستة عقود تشهد شهادة...

انجازات ومن أكتوبر خلال ستة عقود تشهد شهادة...

انجازات ومن أكتوبر خلال ستة عقود تشهد شهادة...

للسنة العالية ، سنة الذكرى الستين لثورة...

تجسيد افكار لينين...

انجازات ومن أكتوبر خلال ستة عقود تشهد شهادة...

انجازات ومن أكتوبر خلال ستة عقود تشهد شهادة...

انجازات ومن أكتوبر خلال ستة عقود تشهد شهادة...

انجازات ومن أكتوبر خلال ستة عقود تشهد شهادة...

انجازات ومن أكتوبر خلال ستة عقود تشهد شهادة...

انجازات ومن أكتوبر خلال ستة عقود تشهد شهادة...

انجازات ومن أكتوبر خلال ستة عقود تشهد شهادة...

انجازات ومن أكتوبر خلال ستة عقود تشهد شهادة...

انجازات ومن أكتوبر خلال ستة عقود تشهد شهادة...

انجازات ومن أكتوبر خلال ستة عقود تشهد شهادة...

اقتصاد لا يعرف الازمات
ويتطور على اساس علمي

نسبة زيادة الانتاج الصناعى فى
الاتحاد السوفيتى والولايات المتحدة

الاقمشة القطنية

البرلمان الاجتماعي للحزب

وتعلقت نجاحات جديدة في تنمية الاقتصاد الوطني خلال العطلتين الخمسينيتين الثامنة (١٩٦٦-١٩٧٠) والتاسعة (١٩٧١-١٩٧٥) خلال عشر سنوات فقط. تضاعفت القدرة الاقتصادية على العمل انضمت خلال نصف قرن، وإزادت الدخل القومي مرتين، ومنتجات الصناعة ٧٠٢ مرة، ودخل حين العمل قرابة أربعة آلاف مؤسسة صناعية كبيرة وأعيد بناء آلاف من المصانع والمعامل القائمة (البيان على ص ١١)

الاتحاد السوفيتي القائم الذول في العالم من حيث بعض مؤشرات التطور الاقتصادي ، مثل سعر حديد الزهر والعزل واستخراج النفط ، وانواع البستنة والاربعاء المعددة والتركيبات وقاطرات الدليل والغارات الانهر باليسة والغفل والكان والاشنة والصوفة والسكر وجملة من المنتجات الاخرى ، ويتجسد هذا النمو الصناعي السريع بلادنا بؤسسات مزودة بالمعدات المتطورة لصناعة

إن الخطط الخمسية تجسد اهتمام العالم بأسره
بقوة الخلافة الكبيرة للإشتراكية، وعبادته، إدارة
الاقتصاد الواضحة من قبل المجتمع. لقد اجتاز
الاقتصاد السوفيتي خلال سنتين سنة طريقا يمد
من أقصى التخلف والخراب إلى مجمع اقتصاد جبار
يحتضن تمدد الفروع وقدرته علمية-تكنولوجية عالية
إلى إزهار عاصف القوى الملتجة في جميع
الجمهوريات القومية في الاتحاد السوفيتي

لهم والبلاد الصناعسي

هذه بعض الأرقام التي تعكس النمو الاقتصادي في الاقتصاد السوري ومكانته في الاقتصاد العالمي المعاصر . لقد نما هذا البلاد القومي أكثر من ٦٥ في المائة بالمقارنة يستحوذ ما قبل الثورة على ثلث ارضة الاقتصاد الاسيوية ١٩٥٠ - ٢٠ في وجه المنتج الصناعي قرابة ١٤٠ في المئة رومانيا قبل الثورة ، التي كانت متخلفة عن البلدان الرأسمالية الرئيسية بعمل ٥٠ - ١٠٠ سنة من الانتاج الصناعي اقل ما في الولايات المتحدة بمقدار ١٢ سنة ، الا ان لان حجم المنتج الاقتصادي السوري يبادل أكثر من ٤/٥ نظيره الأمريكي ، ويتجاوز كثيرا مستوى اى بلد اخر ، وخلال ربع قرن ، من عام ١٩٥١ الى عام ١٩٧٦ ، كان متوسط وتائر النمو الدول القومى منتجات الصناعة في الاتحاد السوفيتي اقل بمقدار ١٠٠ في المئة من في الولايات المتحدة ، ومتوسط وتائر النمو التوظيفات اقل بأربعة اضعاف تقريبا ، ويشمل

الزراعة على اسس اشتراكية

وقد قرر المؤتمر الخامس والمشرعون للحزب الشيوعي السوفيتي مواصلة ذلك الخط الهادف الى زيادة مردود الانتاج الزراعي في الكولغوزات والسوفغوزات وطرح امام العاملين في الارياق مهام اكبر ،

الاجتماعية ، كما انه انسان واسع الافاق ومخلص
لقضية الحزب والنسب وله اعتمادات متنوعة .

* * *

جرت تغيرات ملحوظة بوجه خاص في رؤايتنا
بند الاجتماع التاريخي الذي عقدته اللجنة
الركبوية للحزب الميروسي السوفيتسي في مارس
(أذار) عام ١٩٦٥ .

فقد وضع ذلك الاجتماع برنامجا واسعا شاملا
طريقا لزيادة حماية الانتاج الزراعي ، ويرى
الى حسان التوضيح بالزراعة بمزيد من السرعة
وتحويلها الى قطاع متطور من الاقتصاد الاشتراكي
وتكوين البلاد وتزويدها بالمواد الزراعية الخام
بانتظام وتكوين ما يلزم من الاجنابيه لهسلا
الزراعي .

انتفاضة اسنان القمح الجديدة ومساحة بوسفاتون
جافول في انتفاضة اسنان عبال القمح النسي
جافول في نسبة عالية من الزيت .
نهر ديه الزيف السوفيتي في الاعوام الماخيه
الزيف دولتنا . واذا كانت ولاية الماخين في
الزيف .
لقتت الاشتراكية امام جيبس
الكادين طرق الحصول على التعليم والاستمتاع
الثروة الزوية . في فترة قصيرة تم محسو
المخيه بين الفلايين ولقتت الثروة القفائية
المخيه في الزيف واذا كانت مدائيل اللاجئين
لمالية اكثر من ١٤ مرة بالقياس الى ما كانت
تليه قبل الثورة . ويحتل الكوربيون مثل عمل
مغولوات واثاب التقاعد ويتقنون على فعال
بضاعي وكل الخيرات التي تقدمها الدولة
للزيف للاسنان
عمل في الزيف الماخين اكثر من مليون و٦٠٠

صحيح ان تطبيق هذه الممارس امر غير سهل
يصل مؤثرتا ودولتنا كل ما يلزم لتتلبها
لنصمم تنمية الزراعة حوال ١٧ مليار روبل
اي اكثر من بضع التغطيات في الاقتصاد كله
وستتلقى الكولخوزات والسوفخوزات في جند
العلف الفسيبة ٤٦٧ مليون طن من الاسمدة
الكيميائية ويزيد ذلك بنسبة ٨٠٪ عما تملكه
في الخطة الفسيبة السابقة و ستنتج صناعتنا
لرئيس مليوناً ٩٠٠ ألف واثلاثين جنيدي تقارب
قوتها الانماجية ١٦٠ مليون حصان وعلويها



تعتبر من أهم أهداف التعليم العالي والتأهيل
أكبر من ١٠ مليون ساعة للالتزام الزماني، ويصل
الريف مئات الآلاف من المعلمين والأطباء،
والبنات وغيرهم من الفتيات، وقبول الكويزات
السوفياتية بناءً على المساكن ومؤسسات الخدمات
القائية والمادة على نطاق واسع (زاتنل للث
شاه، الكويزات ومعال السوفياتية خلال
تحتل المستشفيات الخيرية على يوت جديدة
من الريف أكثر من ١١٤ الف ناه ولسر
١١٠ الف مؤسسة للخدمات العامة
على أمال القرى أكثر من ١٠٠ مليون
الصحة والجلات
الذي يعطي التعليم والنظام الكوليتسي
نماذجها يتم باستغلال الأرض التصديسيا
بشكله يشارك في العمل الجماعي والحياسة

.....واحد - وانما اضافة الكيماويات في التريبال
 امام الحاد ١٩٠٩ ميار كالمواظ ساعة - وفي
 سنة ١٩٠٩ مرة عما انتجة روسيا عام ١٩١٢
 وشغل الاتحاد السوفيتي الان العربية الاولى
 العالم في حيث انتاج التراكوتا والعماد
 والاصمعة الكيماوية - ومن حيث نطاق اعمال تربية
 الشربة .

تعد الزوايد مساحة الاراضي الزراعية على
 اعمام السطوح السجوية مرتين تقريباً - ولذا
 محاصيل السطوح الاكثلية اكثر من ٤ ارب
 وانتاج الحبوب اكثر من ٣ ارب وانتاج الخبيز
 ٤ ارب - وازداد حجم انتاج الزوايد كل
 سنة - ١٩٤٠ - كما تمت اعادة التل بنسبة

شهدت الاعوام السود الماضية على جانبها اعادة
السوفيتية الجازاء تاريخية بارورة . فبعد انهيار
الاقتصاد جبار وعلم مقدم ومناه واده . و - م
بناء التجميع الاشتراكي الناجح .
حلت ثورة الزهور العظمى مساح ارضي ودهد
الطريق للظور العظمى في اسار اربع مئتين
تنظيم المزارع التعاونية التي حدد الخط العام
للحزب في السياسة الزراعية . ثم توحده المزارع
التعاونية الصغيرة المتناثرة في مزارع خاضعة
كبيرة سميت بالكولكوزا . وكان ذلك اولها
تقريباً تاريخياً سقا في حياة القرية حور العلاج
من الايدى من الاستغلال واليؤس وضع انهم
الطريق نحو حياة

علوم الآج الزواحي الهندسي على الطراز
العالم والبحرية المتقدمة . علم تكني في روسيا
في الثورة سوى ٤٤ مركزا للجواب الزواحي
وعنبر الحقل لآراء الحادوب . اما ان يكون
بحر وزارة الزراعة والادوية العلوم الزواحي
في موسكو لاجات العلمية ما في ذلك
١٩٢٠ مود . ما تحرق الزواحي العلمية في مجال
الزراعة في حرة فهدود زواحي دراسي في كل من
مناهج الادوية العلوم في الاجات السوفياتي ومناهج
الزواحي لاجات العلمية

[illegible]

عد اسمهم العلماء السوفيت بقسط كبير
لحم "لومني" والمانى وفيه تغذية الزراعة وصيد
الحياتية وتطعيمها. وحاضرين تقدم العلوم
الزراعية السوفيتية أعين كيميائيين وفيزيولوجيين
ودوركوستاف وفيليسيا ويرياشوفسكيين
ولافلوف وستريابين وفيلانوف والبرونين
وليسكون وميشينوف وغيرهم من العلماء الكبار
وعبروا الجسم الخواتم لوكيا لوكيا

ويصل في الزراعة الآن مليون و ٨٠٠ ألف تراكتور وأكثر من ٧٠٠ ألف حاصدة و ١٠٥ مليون سيارة شغل وعديد كبير جدا من الآلات الزراعية الأخرى . وتبلغ قدرة الآلات والمحركات التي تديرها العاملة في الزراعة حوالي ٥٠٠ مليون حصان

A high-contrast, black and white photograph of a large, industrial structure, possibly a bridge or a large building under construction. The image is characterized by strong geometric lines and deep shadows. A person is visible in the lower right corner, providing a sense of scale. The overall aesthetic is gritty and industrial.

ورشة الصهر الكهر بالي في مصنع التعدين في مدينة الكتروستال في محافظة موسكو

لي كونيوز جوقين من متعلقة لاراشان (مقاطعة كميل) يستقبلون بالتحز والولم الفطير سائله العاصمات

حول زيارة وفد منظمة التحرير الفلسطينية لموسكو

وأبعد الجانبان ضرورة مواصلة القتال الذي
تؤازره آثار العدوان الاسرائيلي لئلا يسلم
عادل ووليد معاً في الترق الاصم.

وقد تقل بأمر غرائق تهاوي السحب الفلسطينية
الباردة إلى دافئ وشعب الاتحاد السوفيتي يتبعها
الفرح الذي يتردد لوزرة أكتوبر الاشتراكي العلم
التي كانت حدثاً ذا أهمية تاريخية عالمية.

وبنت الأمة بتوسط الشعب من العلم الاموال
وانته عن ان يتورط في الصفقات والتعاون
الامماليات السوفيتي ودول الاسرة الاشتراكية
الاربية من هتج ثابت لمنظمة التحرير الفلسطينية
واتفق المراقبون على انها جميع الاتفاقات
التي تهاجم وبياد الاراء، ولجميع الاتفاقات
تتجهوا.

وقد ساهم في العداوة هذه وقد نظما
التحرير الفلسطينية : فاروق القدومي عيسى
الجنة السوفيتية لمنظمة التحرير الفلسطينية
ورئيس اللجنة السياسية المنظمة ، وقدم
ممن تخدم اللجنة الشعبية لمنظمة التحرير
العسكرية ورئيس الادارة العسكرية للمنظمة
وعبدالمحسن ابويزور ويسار عبد وبه وكان لهم
اعداء. اللجنة السياسية لمنظمة التحرير
الاممالية. ونشر صالح عضو قيادة منظمة التحرير
ومحمد الشامي ورئيس منظمة منظمة التحرير
الاممالية في الاتحاد السوفيتي.

[illegible]

في المباحثات حول مسائل التسوية في الشرق الأوسط ، وفي الوقت نفسه يجري التمسك الى فرض تسوية في الشرق الأوسط تسهل على اسرائيل ضم الاراضي العربية الاسيطة المحتلة .

تتروم الشعب العربي الفلسطيني من موقفه المشروعة ، بما في ذلك اقامة دولته المستقلة وفي العودة الى دياره .

قد اقترح ان تلظر الاحداث في هذه المنطقة وحولها الى نقطة التفرع يُهدد في هذا الحل الشامل لجميع مسائل التسوية في الشرق الأوسط الا يمكن بلوغه الى حل مأساوي جديد للسلام باختيار جميع الأطراف المعنية مباشرة بما في ذلك منظمة التحرير الفلسطينية ، الممثل المتترف به للشعب العربي الفلسطيني . لهذا بالذات اكد الاتحاد السوفيتي ومنظمة التحرير الفلسطينية التزامهما على اوصاله بذل جميع الجهود التي يستتاف مؤتمر جنيف للسلام عمله في الرب وقت .

وقد اعلن اندريه غروميكو ان الاتحاد السوفيتي قد وقف باتمسار وسوف ينف الى جانب القضية المارلة لتحرير العربي الفلسطيني الذي يناضل في سبيل قلقه الوطني . ومن اجل العربية والاستقلال والامن والسلام العادل والوئيد في هذه المنطقة . ولكن من جديد نيج الاتحاد السوفيتي التابت بلوغ تسوية عادلة لتسوية في الشرق الاوسط ، يكون احد عناصرها الاساسية

زار موسكو ما بين ٢٩ و ٣١ أغسطس (آب) ولم
منظمة التحرير الفلسطينية برئاسة ياسر عرفات
رئيس اللجنة التنفيذية للمنظمة
وفد جرى لقاء بين اعضاء فرموسكو
الكتب الاساسي للجنة المركزية للحزب الشيوعي
السوفيتي ، وياسر عرفات الفلسطيني ويسمى
ياسر عرفات واعضاء الزند الرفايش له .
وجرت محادثات مباحثاها مع الزند والمقام
التبادل وتم خلالها تبادل شامل لافراد والشؤون
مسائل املا سلام عادل ويطبق قس الشرق
الاسود وتأمين الحقوق الوطنية المشروعة للشعب
العربي الفلسطيني وبغيرها من المواضيع التي
تم الطرح .
واشير بخلق الى الخلل المتناقص يوما بعد يوم
على قضية السلام في الشرق الاوسط ، نتيجة
المعاملات المستمرة التي تقوم بها اسرائيل
ومهاجرات الفرقلة الاسورية في الشرق الاوسط على
اساس اعالة ، وانها استنكاد على مؤتمر
جنيف . وبهذا التاخير تتخذ خطوات لتحويل
الانتداب من هذه التدرة الهامة . يختلف الاراء
حول بحث مسائل الشرق الاوسط بدون اشراك
مثل منظمة التحرير الفلسطينية والاتحاد
السوفيتي .
وستهدف ذلك قبل كل شيء اشغال البعثة
العربية الموحدة وبت الفرقة بين البلدان العرب
وايجاد منظمة التحرير الفلسطينية عن الاشتراك

س : نعرفون باعاً أن سنة 1977 هي سنة
الإصلاح بالذكري السنن لقوة الحركة الوطنية
الغالبية ، فما رأيكم في أهمية هذه الذكرى
بالنسبة لتطور حركة التحرر الوطني في البلاد
العربية .

ج : أولاً ، أسأله ، الشعب السوفيتي العلم
بوجود الحرية الجديدة ونحن نعتبر هذه الذكرى
لشعب فقط احتمالاً للشعب السوفيتي العام
احتمال لكل الشعوب الغربية وللشعب
والسلام في العالم جميعاً . وهذا ما ننتهله
نوره الإلهام والكملة الحقة ، في ثورة الشعوب
ثورة المضطهدين . وبالنسبة للشعب السوفيتي
نعتبر هذه الذكرى صامخة عظيمة وأما لبق
لشعب السوفيتي بل لشعب السوفيتي
لكذلك . وباسم الشعب السوفيتي وباسم الفكر
السوفيتي اعتبره الشعب السوفيتي العظيم
هذه الذكرى العظيمة ، وأهني الفكر السوفيتي
السوفيتي العظيم والقيادة السوفيتية هذه الذكرى
العظيمة ، خاصة الفرق السوفيتي ليويليو ديلا
نك نكن له كل إعجاب باعتباره مستقلاً
لشعب السوفيتي وللشعب السوفيتي والباقي
العربية ولشعوب الشعوب العربية .

بيت مرق

”الزبارة“

عزف

للحاجة إلى التجهيزات الحديثة في الملاعب

معتقلة في عهد قرار السلطات الاسرائيلية لنشر
في انجنيها على الاراضي المحتلة ، وكذلك في عهد
استمرت اسرائيل بديعة ، الذي انقضى
المرى على ان اسرائيل تنتهج سياسة التوسع .
وامارات دولة المجلس المركزي على ان حدة
الاستقلال والتوسيع العنصرية قد تم
في ما بين في نفس الوقت الذي وصل فيه وزير
الديبلوماسية الامريكى الى الشرق اوتوس حادثة
امارات .

اجابا عن سؤال حول امكنية تلازم قوى حركة
اقوية الفلسطينية ، اشار احد المحضرين الى مجرد
لا تأسى احرار النصر الا عن طريق النضال
وتعزيز الوحدة قبل كل شئ .
تمثل كل ما في وسعنا لدعم الوحدة
فلسطينية التي يعتبرها حجر الزاوية لتجاسح
لنا .

يصل احدواثا بين ما في وسعهم لتفرقة قوى
التي تقام في فلسطين . فلا تزال حركتنا عرضة
وامارات ومصالحى الاسرائيلية والمضطهد للاندماج
لنا مستطع ان كل الوعاظ التي تدعى خدنا لان
ستدبر في المستقبل .

فإنه ان الولايات المتحدة لا تريد بالمثل ان تسيطر على الشرق الاوسط . فلا تزال ترفض في كثير من الحقوق والامتيازات للنسب الفلسطيني في الاراضي المصيرية وتكوين دولة مستقلة . وكانت اتصالاته في القدس ترمي الى ترسيخ واثاق الولايات المتحدة في الشرق الاوسط على حساب مصالح الشعب العربي الفلسطيني . واشترت تلك الزيارة ان الولايات المتحدة تشاور اسرائيل تماما ولها من القضية الفلسطينية .

وكان لزيارة ناسي هدف آخر وهو ان يثقفه الشعب العربي ، وحرب التحرير الفلسطينية التي سطت منظمة التحرير الفلسطينية مع الاطراف العربية . وكان من اجيبى رسائل وصف خطبات ناسي والتمشيد الأمريكي بسيرة في جلسات المجلس المركزي لمنظمة الفلسطينيين .

وكان من النتائج الهامة والاجابية جدا لتدور زيارة للمجلس المركزي انها اكدت مرة اخرى قلب المبادئ من ضرورة تعزيز الصداقة والتعاون الدوام مع بلدان المنظمة الاشتراكية وحسم

عقد في اللجنة السوفيتية للتطامن الاسيوي
الافريقي مؤتمر للمصطنعين السوفيت قبل عيد
الجنسن ايو ميرز مؤسس اللجنة التنشيطية لانتفاضة
التحرير الفلسطينية بحدث كال فيه :
- بات راياتنا الحالية للاحصاد السوفيتي في
الوضع السقيم في الشرق الاوسط . وقد احسننا
اثناء الزيارة بتأييد الشعب السوفيتي لثناكنا
العادل بتأييد تاما .

ثم قال عبد الجنسن ايو ميرز ردا على سؤال في
تتابع دور اللجنة المركزي نظمته التبريس
الفلسطينية التي عقدت في القدس (أب الماضي
في دمشق) فقد كان من نتائجها الهامة التشنع
التمكيد التي تدبرها الامبريالية ضد الشعب
الريسي . وتوقفت في دورة دمشق الاخيرة
الفرحاحين حول حل مسائل الشرق الاوسط
واستبانت اعتمادا على ما حصلنا فيه من
المعلومات ان سايروس فاسي جاء الى الشرق
الافريقي بخطط تنقل ومبالغ المتدني وتتلقى
لثامه من مصالح التنوع (البرية) بما في ذلك
الشعب الفلسطيني . وقد اكدها هذا القرائن

والى وضع مسالة المراقبة على السلاح النووي في مقدمة القضايا الاخرى ، وتعتبر "نيويورك تايمز" ان الوقت قد حان للتقدم نحو المرحلة الثانية من البحوث حول الحد من الاسلحة الاستراتيجية .

ومن المعروف ان التقدم بهذه القضية لا يزال مرتبطا بوقف الاتاريات المتعددة ، فالتقنيات القائمة على طريق حل قضية نزع السلاح تعود من وجوده عديدة ، الى محاولة التوصل الى التساهد المصور على امتيازات انفرادية حيث يجب تطبيق مبدأ التكاثر الانساني بين الطرفين . ومن جهة اخرى وعلى الاستحسانات العسكرية الى دفع سياق التصلح نحو مرحلة جديدة من جهة اخرى .

المجلس (اب) الماضي ٢٨ مزيا شيوعيا وعاميا الى شعوب العالم كله والى جميع الاشتراكيين والديمقراطيين وصفت بالبربرية هذه المخططات التي فرضتها الدوائر العسكرية لحلف الاطلسي ودعاها عن مصالح الكادحين الذين ليس لهم الا

السكتر العام للجنة المركزية للحزب الاشتراكي
الالمانى الواحد ، ورئيس مجلس الدولة فى ألمانيا
الديمقراطية ، وكونستاف هوساك السكرتير العام
للحزب الشيوعى فى تشيكوسلوفاكيا ، رئيس
جمهورية تشيكوسلوفاكيا وبالوش كادار السكرتير

كان هو المجلس (اب) السامي حافظا باعداد
دولية عامة ، ومازالت تحظى باهتمام الرأي العام
الاسي تلك الجهود الدائبة التي تبذلها قوى
السلام لتتويز السلم والامن عن طريق لزج
اللاج وتطوير التعاون الدول ، ويشغل مكانة

وأبى الرأي العام العالمي بوقف التطورات في الشرق الأوسط حيث اشتد تدخل إسرائيل في الوضع المضطرب في لبنان في آن واحد مع محاولات البعث عن تسوية سياسية لنزاع الشرق الأوسط ، التي عقدته الخلافات بين البلدان العربية . حاولت واشنطن والشرق أن تخلق كماما لإسرائيل ، وادعت تقديم شروط ترضى لـ أ.ب . وجعلت الدبلوماسية الأمريكية وفي تزوج صفقات مالية من حين إلى حين وبتضيقها في الحلب والاحوال ، جعلت بعض الماسة العرب يوافقون في عدم اشتراك منظمة التحرير الفلسطينية في مؤتمر جنيف . وهي الآونة الأخيرة والتهمة بالتسوية العادلة ، والآن التراجع واشنطن حول تشكيل مائيسم «مجموعة العمل» موجهة لصفحة لـ أ.ب في إعطاء منظمة التحرير الفلسطينية في المباحثات حول التسوية غير أن تلك المفاوضات التي لئن تأييد الولايات المتحدة والصفح الصهيوني في البلدان الأوروبية الغربية ، قد برز فيها عن لسان قيادة منظمة التحرير الفلسطينية ورجال الدولة العرب المبعوثو التل فرفضوها .

لتوسيع العمل ضد السلاح الجديد الفتاك والوصول إلى إيقاف سباق التسليح.

وبإدارة مجلس السلم العالمي نطقت في كثير من بلدان العالم مظاهرات جماهيرية احتجاجا على القنبلة النووية وسباق التسليح بوجه الموم واجتاحت موجة الاحتجاج هذه الولايات المتحدة وبلدان أوروبا الغربية واليابان والهند وكثيرا من البلدان الأخرى. كما استنكر صنع السلاح البربري الجديد رجال دولة والسياسة البارزون في البلدان الاشتراكية ودول العالم الثالث وكذلك دول الحلفاء للولايات المتحدة، وكان بين أولئك عدد من الجيئرائات الذين يمدون بحكومات الخاصة للقنبلة التيرتورية. ورغم أن حكومات البلدان المتقدمة إلى حلف الأطلس لم تقرا كل التأييد موجة الاحتجاج العاصلة التي اجتاحت كل القارات، إلا أن بعضها أشار إلى عدم استنصاحه لية والتشنت توزيع الرؤوس التيرتورية في أواني يملأها. ويعتقد رجال الدولة في أوروبا الغربية بأن هذه القنبلة التي سماها جنرالات البناتون «السلاح الكيكسي» تقرب خطر نشوب حرب نووية.

أدرك الاحتجاج على إنتاج السلام الأمريكي.

الجبري، والدودو غريلا السكيتي الاول، وليكوكلي الرزوية، لعزب المال البيروني الموز، وليكوكلي تشاوشيفسكيو السكيتي الموز للحزب الشيوعي الروماني، وليس جمهورية رومانيا ودودو جيكونوف السكيتي الاول، ولجنة المركزية لعزب الشيوعي البلغاري، وليس مجلس الدولة في جمهورية بلغاريا ويومجانين تسيهينبال السكيتي الاول للجنة المركزية لعزب الشيوعي التوري المنقول وليس هيئة رئاسة مجلس الشعب الاعلى.

لقد ساهمت تلك اللقاءات في وضع صلوك حسوب البلدان الاشتراكية وتمتين الصلات بين الامزبان والدول، والتفاسير بين المنظمات الاجتماعية والتوسع التبادل الثقافي، وتم الاتحاق حول وضع خطط للتخصص الصناعي والتعاون على اساس ثنائي لمدد طويلة وربط تلك القطط ببرامج ثنائي التعاون الاقتصادي، وقد اتخذت القيادة السوفيتية بعض القرارات الملموسة الهادفة الى تحقيق تلك الاتفاقات.

وسا له اهمية خاصة ان اللقاءات اكدت كما اشار المحكم السياسي للجنة المركزية لعزب الشيوعي السوفيتية اولستيا امه اكري سيرس البلدان الاشتراكية في خططها (الامم الاول)

هذا الهدف المص والمهم للجميع .

نشاط في جميع المداين

تجربى بلادنا استخدامات واسعة النطاق للاحتفال بالآثري لتكوين التثوير الاشتراكية العظمى جينا الى جنب من المناقشة الشعبية العامة لمشروع الدستور الجديد الذي انضمت فيه الفخيرات الاسيائية العامة الى جرت في البلاد منذ اقرار دستور عام ١٩٦٦ ، وكانت تلك الفترة رغم صعورها خالفة بالاحداث الهامة . فخلال هذه الفترة تحولت بلادنا الى دولة مستغنية جارية ليزيد بليقنها المعاملة الواحة ومعتقها الرئيسى النشوى ، ولواجبا الذين لم يتفقوا الرئيسى والكتابة فحسب بل وادارة التكئين الحديث .

لذلك اصبحت مناقشة مشروع الدستور السوفيتى الذى يؤيد تحول الدولة في الاتحاد السوفيتى الى دولة الشعب كله ، اصبحت بعد ذاتها دليلا على ما يضمنه المجتمع الاشتراكى لى مواطينيه من حقوق ودييات واسعة متنوعة .

ويجوز بالاذكر ان المواطنين السوفيت يستمتعون بالاجماع ، وبشكل خاص الباب الرابع من مشروع الدستور باب السياسة الخارجيه الذى

مقرات ونيس للجنة التنفيذية واستقبله النويه
فرميكو عضو الكسب الساسى للجنة المركزية
للحزب الشيوعى السوفيتى ، وزير الخارجية
السوفيتى . واشير فى مرقى اللقا ، ان تلك
المنشورات تستهدف اضعاف وحدة العرب وقرض
سرايلى الاراضى الموصية
المرمان السب الربى الفلسطينى من
بسا فى ذلك حقه على تكوين
المستقلة : واه فرميكو من ينادى الموف
اللى يتخلل من الاعتقاد بأنه
تسوية القضية الفلسطينية بشكل عادى
فى الشرق الاوسط دون تحرير
الاراضى المحتلة منذ عام ١٩٦٧ .

وفي عدد من البلدان الأوروبية جرت في اول
سبتمبر (البلوط) المسال معاهرات واجتماعات
مجاهيريه استجابا على اتاج القبلة النيروليه وبده
دوره جديده من سباق التسلم . وقد صافد ذلك
ذكرى بد العرب العالميه الثمانية التي ذهبت باكلر
من ٥٠ مليون لسة ، مع ان القبلة الذرية
قدت في مدينتي باهينتيه لقط .

ما يلقق الراى العالمى بما فى ذلك
الراى العام الامريكى عدم . وجود اتفاقية . جديده
بين الولايات المتحددة والاتحاد السوفيتى بشأن
الحد من الاسلحة الاستراتيجية بينما تقوى فترة
اتفاقية السارية المعمول على الانتهاء . وقد دات
صحفيا لنيويورك باسم «-تغير على وادى
الاسلح الامريكى المتتلفة-» بعد الحكمة الامريكى

واكد تبادل الآراء بين قادة الاحزاب الشيوعية والمالية للبلدان الاشتراكية عزم الاسرة الاشتراكية على مواصلة التعاون الوثيق في المجال الدولي، وخلاف لزام الدفاع الجبروتي في القيد تصميم البر الدول وتقوية الساعي والنوايا القوية للبلدان الاشتراكية، اجتمع الممثلون في لقاءات الثرم - كما اعان المكتب السويدي للجنة المركزية للحزب الشيوعي السويدي على ان يستعمله السادة بناء على العلاقات الدولية على مبادئ التنافس السلمي لإزالة مستمرة - كما شير الى ضرورة ان تواصل جميع القوى التقدمية والسلمية العمل العاصم للتخلوولة دون دخول سباق التسليح دورة جديدة، والمساعدة على التقدم بقلعة لزم السلاح،

على سياسة السلام الليبية وتعمل من أجل تجميع
 كل الشعوب والتعاون الدليل الراسخ، ويجري هذا
 لقد تفرغ لي للحدائق الانتفاضة التي تم التوصل
 إليها إلى المؤمر الأوروبي العام للأمم المتحدة والتعاون
 في وودت في وثيقته الثمانية، أو تفسر بشكل
 يتبعها.

أن مواطنينا يرون من الضروري أن تصبح
 الباني، الأساسية لانتفاضة حليتي التي تعدد
 العلاقات بين الدول جزءا من الدستور الجديد
 للدولة الليبية، وبمسي الامتداد المؤسسي إلى
 تجسيد تلك المبادئ التي صادقت عليها ٢٢
 دولة اوروبية واليات المتحدة وكندا في مفاوضاته
 اليومية على الصعيد الدولي.

تعاون اخوة، حقا



«نور السلام»
لرسم ايغالوف

يوغوسلافيا ، وليس اتحاد الشيوعيين اليوغوسلاف في اواسط الخمسينيات/اب/الغاشي زيارة رسمية ودية للاتحاد السوفيتي . واهربت النساء تلك الزيارة لميلان حيث سؤقتية-يوغوسلافية توقفت في مجرهما العلاقات الثنائية المتطردة بين البلدين الى جانب القضايا الدولية . وقد اشار الجانبان الى استخدامهما لواصله بلل اليهود من اجل تحسين الجبر الدول وصارعة سياسة المدون في سنبل توسيع التعاون بين البلدان الاشتراكية حركة عدم الانحياز التي تلعبها اهداف النضال ضد الامبريالية ومن اجل السلام .

معارضة شعبية واسعة

اصبح تنسيق الجهود المشتركة كدورويا الرصحت الحاضر بوجه خاص الى ثلوى الحكومة الامريكية الفروع في انتاج سلاح جديد خطر فتاك هو القنبلة النووية والذخيرة اللادة المجدوبة العسكرية الصناعية الامريكية قامت واشتغل بأول خطوة من انتاج دورة جديدة من مياتل الفصل ببيادرتها الى انتاج الصواريخ الجذيمة وتخصيص اوسع لصنع القنابل النووية . وفي سبيل دفع المواطنين الامريكان الى الموافقة على تخصيص اموالهم لانتاج السلاح الجديد يتناول التسليحة والصناعات الامريكية . المصورين القنبلة النووية ياتلها الصكران عذابي ، ويمتص البشر قلفق ولا يفي بالممتلكات . وفي اللداء التي تقيها به في

لقد تجسدت هذه البادرة بأكمل وجه والوسع شكل في العلاقات بين البلدان الاشتراكية التي تعاون بشكل متحر في كافة المجالات علميا بما ينشئ خيراتها جميعا . وتساهم الى حد كبير في تأخير مليا التعاون النافع والمتنوع . وفي مجال تنفيذ جهود البلدان الاشتراكية في الضمائر القبول للقادات التقليدية بين قادة الاحزاب الشيوعية والماضيين الشقيقة . ففي يوليو/تمسوس/ تموز/آب/ الماضيين اجسرى ليوليد بريوجيتيف السكرتير العام للجنة المركزية للحزب الشيوعي السوفيتي ورئيس هيئة رئاسة السوفيت الاعلى في الاتحاد السوفيتي . في الفرم لقادات مع ارفع هوليك



نَحْنُ أَبْنَاءُ الشَّعْبِ السَّوْفِيِّ



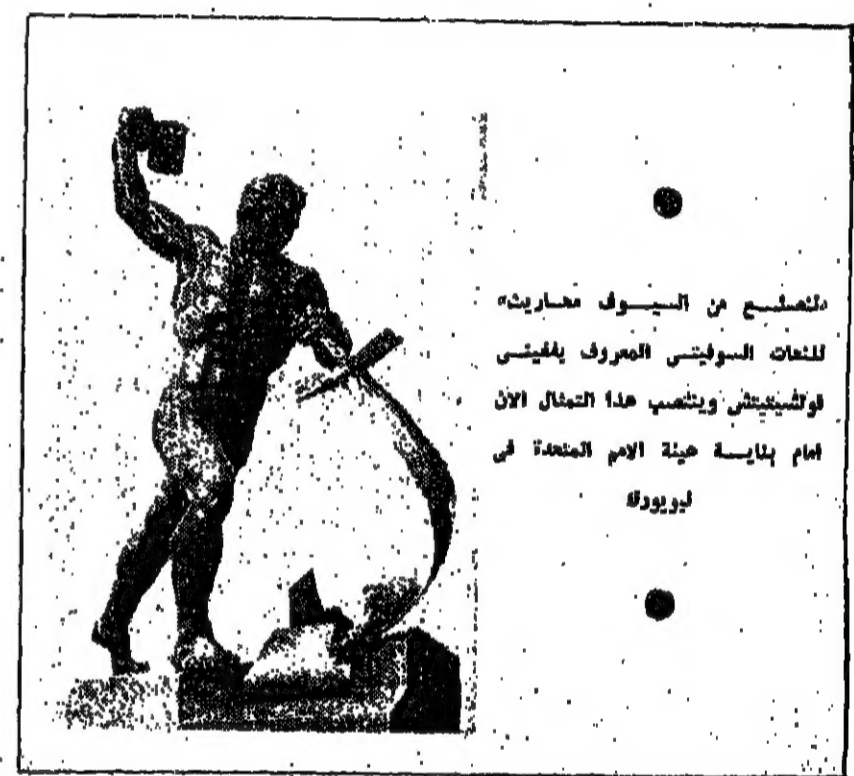
- * لـ ٢٥٩ مليون نسمة
- * بلادنا تمتلئ على تنفس
- * اليأس
- * اسرنا بقم أكثر من مئة
- * لومية
- * لتتج عس المنتجات الصناعية
- * في العالم
- * ثلث مواطنينا يدرسون
- * لدينا ربع الباحثين العلميين وثلث الأطباء
- * في العالم

١٩٧٧ ١٩١٧

مَكْرَاحُ طَرِيقِ طَوِيلَةٍ



«لينين يعلن السلطة السوفيتية» - للرسم فلاديمير سيروف



«تصليح من السيوف مضارته»
للغات السوفيتي المعروف بالقيس
فولستينيتش ويتصحب هذا التمثال الآن
إمام بناية حنة الأمم المتحدة في
ليورنوك



«ليورنوكس» - المصنع الكهرمالية
على لهر الدليير قرب مدينة
لاپاروجيه الاوكرانية هي رمز
التصنيع العاصم وحساس
العسال في سنوات القصة
القصية الاول ، وقد بنيت
وفق خطة كهرية روسيا
(فولنوك التي اشراف عليها
لينين



بدأت السلطة البولندية
منذ انبعاث الاول لورا
لا كان عليها ان تفرج لرا
لالتحت في المدن والقرى
خاصة حتى اصبح الاشرا
اليوم دولة التليم التار
في الصورة : تعليم
احدى كبرى شورالديا في

كيف يعيش المواطنون السوفييت



ترسم الاشتراكية والسعادة على وجوه هؤلاء العمال الشباب من موسكو لانهم يدركون جيدا اهمية عملهم بالنسبة للوطن ، وان المجتمع السوفيتي ينتظر بكل واحد منهم

فخجورون بنمط الحياة

بالم فليكس كوزليتشوف
المشرك في الاول لهيئة ادارة لفرع موسكو
لاتحاد الكتاب السوفيت

ان مفهوم "نمط الحياة" الذي دخل حياتنا اليومية قد اصبح محلا للفرح السياسي والادبيولوجي على الصعيد الدولي ، وما يتميز به نمط الحياة الاشتراكية السوفيتية هو قيام سلطة الشعب الحقيقية ، العدل العر من اجل خير المجتمع وانصاف الاستقلال والبطالة ، والفرح الجماعية والوقاية والاستقامة والشفافية بين الشعوب .

بعد ٤٠ عاما
كلت سببا صغيرا حين عهد امان قريش في محافظة لوزاغدا اجتماعا عاما بعد اقرار دستور ١٩٣٦ لترقيع اواب السوفيت الاول .

لقد مضت ٤٠ عاما تماما على ذلك الوقت ولكن لم اكن ذلك الجرح المميت الشئيل الذي ساد الاجتياح ، جذبة الناس ، ووجه مربية الشاخية التي رشحها لاسر المحافظة لعضوية السوفيت الاعلى في الاتحاد السوفيتي .

وما كان مدعلا انذاك ان افلاحي قريشنا الثانية سيقتلهم في السوفيت الاول ، في موسكو فلوغ شخب اي وذيرو مربية شاخية كرنووية عادية تماما .

لقد اصبح مألوا في بلادنا ان نتعجب لعضوية السوفيات خلاياك ووكلاء ، اكاديميين وعضاء عمالا واطباء مصلحين وبنات ايتام الشعب وبنات على اختلاف مهنهم ومكائهم الاجتماعية وهذا ماظهر من مظاهر سلطة الشعب .

يكني ان نقرا مشروع الدستور السوفيتي

البديد لتدرك مدى ما تحقق خلال الاعوام الاربعين الماضية ، ولانهم اعمية التغيرات التي طرأت على الحياة في الريف والبلد منذ ذلك الوقت .

ان كل من عاش في قرية قبل الحرب ، يتذكر ان ظهور اول تراكور واول سيارة او دراجة لارية هناك ، قد بدا انذاك معجزة ، لقد حدث قبل الحرب ان صمم معلم الرياضيات في مدرسة الريفية جهاز راديو ووضع مكبر الصوت المرتبط به على مسند الثالثة ، فصار اهل القرية يجتمعون كل ليلة لارضية تلك المعجزة وسام صوتها .

اما الان لكل بيت في قريتي معجزة بالاسار ولديهم جهاز تلفزيون وقد حصل الشباب على التعليم الثانوي ، تدل في حقولنا الات جبارة مفعلة .

لقد غيرت السلطة السوفيتية البلاد كلها ابتداء من القرى النائية الواقعة وسط الغابات الكثيرة الى العاصمة .

لقد ازداد عدد سكان موسكو في الاربعين عاما الاخيرة بنسبة مئة بالمئة بينما ازدادت مساحة مساكنها ٤٠٥ مرة . وفي الاعوام العشرة الاخيرة فقط تحسنت ظروف سكن ٤٠٨ مليون شخص ، وذلك تحقق عمل جبار ادى الى تحويل مدينة موسكو التي كانت تعاني من الازدحام والظلال والبليسة دون تصميم دقيق حيث كان نصف مبانها من الخشب ، الى مدينة طيلة عذراء فسيحة ، تتميز من اكثر مدن العالم راحة ، تجاوزت كثيرا من عواصم اوروبا الغربية من حيث تزايد السكان بالغاز والمعامات والمساكن ، الهامة الى اننا نرى هنا ولحمين فياسيين عالميين اولها

في سرعة بناء السكان وتزايدوا في الفضاء اجرة السكن ، ليس دليلا على مدى العناية بالناس ان دولتنا الاشتراكية تسد معظم اجرة السكن و مؤتمنون بالفعالية نظامنا

يذكر الكلام في الغرب ، في الازنة الاخيرة من نمط الحياة اذا نظرنا الى نمط الحياة كمفهوم يشمل حياة الانسان كلها ، بما في ذلك القيم الروحية والاخلاقية وكرامة وسعادة الفرد وتطور شخصيته ، لا لواقف النابض الضياء الدالة على القيم الاستقلالية فقط ، فليأتنا القول بان الاشتراكية لا الراسالية هي التي تضمن حياة انسانية حقيقية .

لايحي هذا اثنا واخرون من كل ما توسلنا اليه ، او اننا لا نتنقد التواضع ، كلا ليس هذا هو المقصود ، الا اننا نقول بالشايق باننا نمش كما نشاء وليس في وسع احد ان يشزع من شئنا مكاسب ، المساواة الاجتماعية والشفقة بالاستقلال والتمسك بالهدوء وضمان الترخيرة وفق الايامة المدفوعة وفق التعليم التجانس والكتابة قراءة الكتب وزيارة المساح والشايق والكتابات ودور السينما وفروقة وامكانية التعمور بانك انسان في كسر وقت وفي كل حال ولا يمكن ان تصور الانسان السوفيتي

من دون شعوره بانك سيد مصنفه ومزعمته ووجهه لادبه . كسا الهيا مذهبة الهدوى ايا حمارلة لاتزاح عن المبادرة والانتقاد منه وشعوره بانك مواطن بالضمير الدقيق للثقافة سوفييتي .

كيف يعيش المواطنون السوفييت

آفرعنا نحن عن العمل

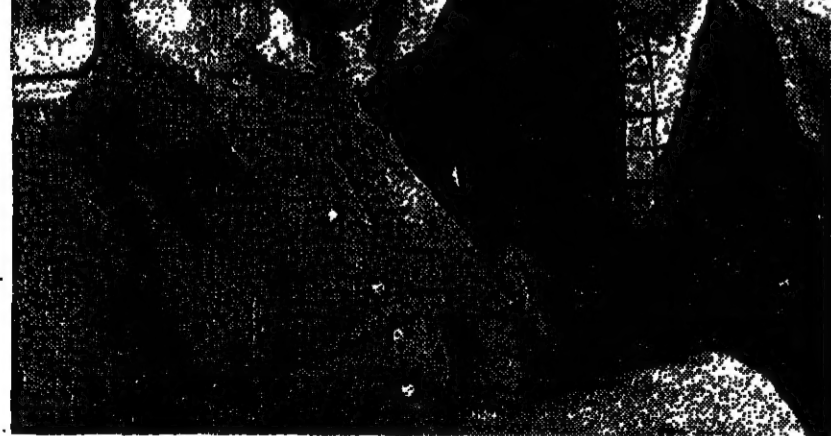
وكان لاقاء الاول مع اليوزسة ، كان يحمل على اعمال متفرقة وبالصعفة تجيبه ، له بعض الدتول ويعد عام وجد عملا انهي بعد شهرين ووجد القتي نفسه في اليوزسة من جديد .

نعم ، كانت تلك اعوام مصيبة ، ليس بالنسبة لشكوتوف وحده بل لكل البلد السوفيتي اذ في سنة ١٩٢٠ واهضت دولة الصال كترجيبيلا من المصار وانتفضت الصناعة وبدأت المعامل والمصانع العمل واؤذاه الطلب على عمال ، وحصل على العمل وبدأ يفكر بالاسرة ، كانت تحببه جارتة يلدكيا وتزوجا ، وحين عاد عام ١٩٢٠ من الجيش الاحمر لوجه كالعادة الى اليوزسة فاعطى عملا في مصنع «كراسني كوفنيك» ، وكان ذلك آخر عمل لقدمه اليوزسة فالقوت ، وانضمت عندنا البطالة .

... وانضمت بامتصاص دفتر عمل ميخائيل شكوتوف ، اشتغل في ذلك المصنع ما ينوف على ثلاثين عاما ، وكان الدفتر مليئا بكتابات الشكر والحوائل لقاء «التفاني في العمل» والمبادرة ، واقتراحات بتطبيق البداهة العلمية في الانتاج .

ولكن ميخائيل حبه للعمل الى ابنته واحلاده لتعمل ابنته مرغريتا في مصنع الساعات الثاني منذ ٢٧ عاما ، ويشغل زوجها في مصنع الصاييح الكهربائية ويصل ابنها يوري كذلك في مصنع الساعات ويدور القطاع من الانتاج يدرس في السنة الخامسة بالسعود وسيصبح مهندس ، وزوجة يوري تعمل في مكتب البرق ، ومن سيفدو ياروي ابنها ميخا الذي سمي على اسم جده شكوتوف - الكبير ؟ تصور كيف ستطش الاعوام وكيف سيصغر بدمعة الى القصص القريضة عن جده ووالده ومن يوزسة الصل غير المقهورة والغامضة .

صادقون



ميخائيل شكوتوف مع زوجته يودوكيا وحيدته لانا

الحق في المسكن

٥٠

الف شخص

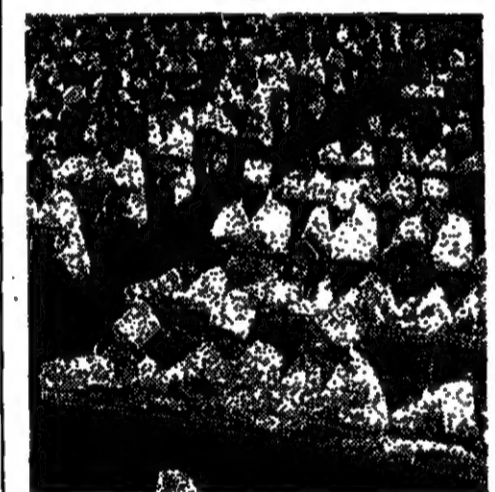


ينتقلون في بلادنا كل يومين الى مساكن جديدة .

الحق في التعليم

٥

ملايين طالب

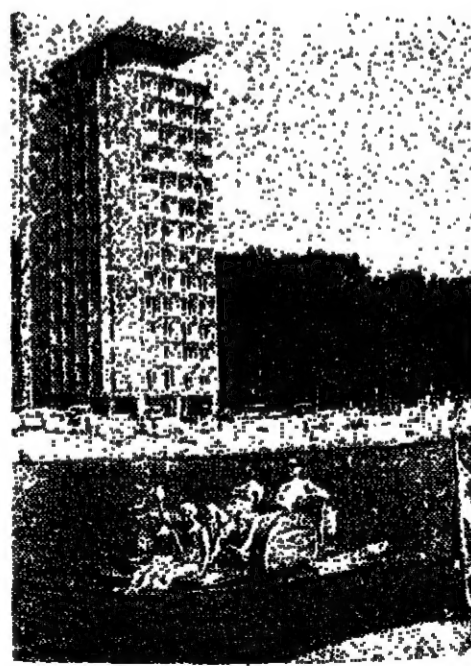


في المعاهد السوفيتية العليا (كان عددهم في روسيا قبل الثورة ١٢٧ ألف شخص).

الحق في الراحة

٣٥

مليار روبل



هو ما تنفله الدولة على رواتب التقاعد والاعالسات والاجازات المدفوعة الاجر والبطاقات المخفضة للاقامة في المصحات ودور الراحة حيث يستريح ويعالج ملايين المواطنين السوفيت .

كانت السياسة الخارجية السوفيتية خلال ٦٠ عاماً تهدف إلى ضمان السلام والاستقرار في أوروبا والشرق الأوسط ، وكانت مبادرات الاتحاد السوفيتي ووزيريه الشيوعي الحاكم ترمي إلى إبعاد خطر العرب وكبح سياسات التسلح وتمتدح وتوسيع التعاون الثنائي لكافة الدول . ويصل حزبنا كل ما في وسعنا لتثبيت وتعزيز الانفتاح في العلاقات الدولية .

وترتبط تعامل دور الحزب في حياة الاتحاد السوفيتي باقتصادنا فتلعب الجماهير والحقائق ملايين الكادحين في إدارة شؤون الدولة والانتاج كما انه يرتبط مباشرة بكل مسائل حراصة تطوير الديمقراطية الاشتراكية والزيادة دور المنظمات الاجتماعية .

بقلم يوريس مرووف

الدكتور في العلوم

يمكن القول ان النتيجة الرئيسية للثورات التي جرت في بلدانا خلال السنوات الستة الماضية هي انتماء الاشتراكيين الى الاتحاد السوفيتي وبناء المجتمع الاشتراكي الناجح . وتشهد هذه التطورات تاريخ تحول روسيا من بلد متخلف الى دولة عظمى تمكنت بالفعل من الاستقلال والبطالة ، وضمان تشييد كل الاديعة ، وزيادة لاداعية جميع افراد المجتمع على الدوام ، وتمتلك المساواة الكاملة بين الكادحين والاربابين والسرور والتشجيع والياقيين والاربابيين ونشأت جماعة جديدة من الناس هي القوم السوفيتي .

وقد اجازت بلاد السوفيتات هذا الطريق العظيم بلسادة حزب ليين - الزوب الشيوعي السوفيتي .

ولم يستعمل الحزب دمو يلقى على عاتقه مسؤولية عظيمة من مصير البلاد ، الاعتدال على خبرة من سبقه في ذلك والدلك لم يكن صومعا ان الانظمة غير انه اكتسب اعتراف شعبنا كله بتفانيه في القتال من اجل مصالح الشعب وتقدمه على التثني العلمي ينطو وتطور المجتمع . وكالات الرقية في خبرة اليامير وتطورهم . وكالات الرقية في الانضمام الى الحزب أثناء الحرب بقياسا رليا لهذا الاعتراف .

ويبرز الذور القياي للحزب بزيء من الوضوح في ايماننا هذه : فنحن نتطور الاشتراكية على اساسها الخاص تكتسب دورها في البنا وجرمها الانساني يبرهنه اكل . ويزاد دور الحزب واهميته كقوة قيادية مع الزيادة سيم وتمتد مهام البنا الشيوعي التي تتطلب تنفيذها راح مستوى القيادة السياسية والادارية .

وقد استعق عمل الحزب في مجال الاقتصاد

والنظام السياسي وجميع مؤسسات الدولة الحزب هي توجية نشاطه هذه المنظمات

```
graph TD; A[مجلس السوفيت الاعلى للاتحاد السوفيتي] --> B[مجلس القوميات]; A --> C[مجلس الاتحاد]; B --> D[هيئة رئاسة مجلس السوفيت الاعلى]; D --> E[مجلس الوزراء]; E --> F[النيابة العامة]; E --> G[الحكمة العليا]; F --> H[الوزارات والامانات الحكومية]; G --> H;
```

نائبه شایسته من خوازم القدیمه

النشاط الاجتماعي
ارقام وحقائق

* تضم السوفيات (الهينسات المنتخبة لسلطة الدولة في الاتحاد السوفيتي) أكثر من مليوني نائب كما أنها تضم بشكل إجمالي أكثر من ٣٠ مليون نسيط .

* يشترك في الانتخابات
السوفيات اكثر من ٩٩ بالمائة ممن
لهم حق التصويت .

* يضم الكومسومول ٣٦ مليون شاب وشابة ،

* تضم النقابات السوفيتية
١١٣,٥ مليون شخص.

* التخب الى لجان الرقابة الشعبية اكثر من ٩ ملايين مواطن .

السياسة الداخلية والخارجية للاحاد العرب العربم منهم اهتمامه لنشاط مياليس
وقوله النشاط الانقلاب العائيس الذي في الكائن التي هي اكثر اشكال الحكم
النخب السوفيتي وليس على نفاق في السياسة. ويتكلم هذه الجائس التي
نصرة الشيوعية طامية ميروجا وعلا تعليا في ليسا الطابع الديمقراطي للجنس
ان الحزب الشيوعي السوفيتي الذي في نظام السلطة الشيوعية والتي في
اشكال التنظيم السياسي يوجد نية على الجائس في الكائن التي هي اكثر اشكال الحكم
الشملة واللائيم المثلين. ومن في الجائس الذي في نظام السلطة الشيوعية والتي في
البحرية للنخب كله وازكما في الشيوعية.

قرارات سياسية . ويضم الحزب أيضا حركات شعبية تمثيل الديمقراطية الاشتراكية
مليون مواطن سوريين ، كما ان لها من جميع الجوانب بازدياد الدور
القيادي من حيث تركيزها وامس من حيث جاذبية الحزب للشعب السوري .

وأما في المجالس المحلية، فقد تم اختيار 10 أعضاء من بين 1500 شخص، يمثلون مختلف الفئات الاجتماعية والاقتصادية، وذلك في إطار عملية ديمقراطية شاملة. كما تم إنشاء لجان محلية للتربية والثقافة، وذلك بهدف تعزيز الوعي المجتمعي وتحسين الخدمات المقدمة للمواطنين.

يمارس الحزب القيادة السياسية للتطور الاجتماعي التاريقي في عصرنا
لاشتراك كل : الدولة ومؤسساتها الفكرية في المستقبل ايضا دورا رئيسيا في
المجلى والمنظمات الاجتماعية مثل الاتحاد السوفيتي . وقد قال ليونيد بريجنين
اتحادات وجات الثالثة والكرسول ان الضمد ان الحزب الشيوعي السوفيتي
يتيحون جودها وتوجيه اصحابها لاجل التارقي في المستقبل السوفيتي . كان يصقله
معاكما لا يزال بين رسميين ليد النحاس
مخبرات القيادة الحزبية والاجتماعية .
يحتج على تجميع هذه المنظمات :
جميع السائل الحساسة لاجل الدولة ،

حزب يضمن الديمقراطية

تفعل مسائل تحسين النظام السياسي السوفيتي وتطويز الديمقراطية مكانة كبيرة في عمل الحزب الشيوعي السوفيتي التطبيقي والفنلنري . وقد جاء مشروع الدستور الجديد دليلا على هذا التوفيق المبرهن النظري والتطبيقي . وقد وضع الحزب الشيوعي بالتوافق اجماع اللجنة المركزية للحزب الشيوعي السوفيتي وعكسها السياسي وتحت المراقبـة الجادة . وهو يترى في كل ميمنة من حقوق المواطنين المضبوطة ويمنح دوة الحزب الشيوعي ومكانته في المجتمع السوفيتي وقوة الدولة السوفيتية . وجاء في احدى مواد المشروع ان الدولة القاننة والواجبة للجمع السوفيتيـسي وتؤات لقائه السياسي جميع مؤسسات الدولة

أسرة الشعوب الشيوعية الحقيقية

يقدم البروفيسور فيكتور شيرستوفيتش الدكتور في العلوم التاريخية نائب مدير معهد تاريخ الاتحاد السوفيتي لدى أكاديمية العلوم السوفيتية.

يقطن الاتحاد السوفيتي أكثر من مئة أمة وشعب، وهكذا فمن الممكن القول بأن بلادنا يسكنها عدد من القوميات أكبر منه في أي بلد آخر. وتشكل كل هذه الأمم والقوميات، إلى جانب خصائصها القومية، وحدة بشرية لأسلافها في التاريخ هي الشعب السوفيتي، وهو ما أشار إليه مشروع الدستور السوفيتي الجديد.

وقد قال ليونيد بريجنيف بهذا الصدد، في المؤتمر الخامس والعشرين، «إننا كنا ولا نزال نتطلع من أنه قد تكون في بلادنا وحدة بشرية جديدة تاريخيا هي الشعب السوفيتي، وقوة هذه الوحدة التحالف المميز بين الطبقة العاملة واللاحين والمتقنين... والصداقة بين جميع الأمم والشعوب التي تقطن البلاد».

وحدة من نوع جديد
إن الشعب السوفيتي وحدة بشرية من نوع جديد لا مثيل لها في التاريخ، إذ لم توجد سابقا وحدات بشرية تقوم على السلام والوفاق الحقيقيين بين طبقاتها وقبائلها الإثنية. وعلى التوازن الطوعي بين الشعوب.

ولا تخفى على هذه الوحدة إلا الثورة الاشتراكية التي تقضي على استثمار الإنسان للإنسان وتغير العلاقات الإثنية بين الناس تغييرا جذريا. وتؤدي إلى تسوية العلاقات القومية وتوحيد الشعوب على أساس اختياري، هذا ما حدث في بلادنا. لقد نشأ اتحاد شعوب بلا حدود على أساس المساواة التامة والاحترام المتبادل. وما هو أهم منا صدور بيان حقوق شعوب ووضيعة في مستهل نوفمبر العشرين الثاني عام ١٩٤٧ الذي اعترف بهما المطلق في تقرير قصيرها بنفسها. ولم يكن دستور ذلك البيان مجرد إعلان لحقوق الشعوب فقط، بل تحول إلى واقع أيضا. فمثل أساسه تأتت فلتلندا التي كانت قبل ذلك جزءا من الإمبراطورية الروسية تأتت استقلالها وافتصلت عن روسيا.

أما الغلبة لشعوب بلادنا التي تحررت من الظلم الإقطاعي والاضطهاد القومي وكونت جمهورياتها السوفيتية، فقد اختارت، كما هو معروف، طريق الاتحاد. وفي عام ١٩٢٢ كونت اتحاد الجمهوريات السوفيتية الاشتراكية، حيث فرغت ذلك المصالح الحيوية لكل قومية بلاتها وللشعب السوفيتي كله. كما فرض ذلك منطق النضال من أجل الاشتراكية. كانت مثل هذه الدولة المتحدة القومية بحاجة إلى قوة توحيد وتنظيم تطورها، وقد أصبح الشعب السوفيتي وحدة هذه القوة، ليسياسته القومية الصافية وعمله اليومي الدقيق ضمن تطور الاتحاد عموما، وكل جمهورية من جمهورياته بذاتها مستندا في ذلك على التحالف الماركسيه اللينينية وتعد تجربة الاتحاد السوفيتي خلال ٦٠ عاما على أن سياسة الشعب كانت صحيحة تماما. فبفضل اتحاد وحدة الشعوب السوفيتية استطاع الاتحاد السوفيتي تحمل اقل الضغوط في الحرب العالمية الثانية، وبفضل التعاون بين شعوب بلادنا توفرت

الإزدهار القومي

وهكذا أمن الاقتصاد الاشتراكي والعلاقات الاجتماعية الجديدة الوحدة الراسخة لجميع شعوب الاتحاد السوفيتي كغيرها وصغيرها. واختلست هافيا الأسباب الاجتماعية للعزلات بين القوميات ونمت الصداقة والتعاون بين شعوب بلادنا بوجه العلاقات الاجتماعية. لناخذ مثلا جمهوريات آسيا الوسطى السوفيتية فقد كانت قبل الثورة مستعمرات يقيم عليها



ممثلو الجمهوريات الاتحادية الشيوعية في الساحة الحمراء، موسكو

شرف الإزدهار وتقدم كافة الأمم والشعوب التي تقطنها. وبفضل الجهود المشتركة للجمهوريات السوفيتية تكون في بلادنا المجتمع الاشتراكي التقدم الذي آمن لجميع المواطنين بمرور النظر من قديماتهم وعرفهم حق العمل والسكن والتعليم والفسان الاشتراكي. وتوفرت في اتحاد دولتنا الاتحادية أفضل الظروف لتطور كل قومية. فخلال عمر جيل واحد استطاع مجتمعنا الاشتراكي حل القضايا المتشعبة، بالغاء عمل الخلف الاقتصادي والثقافي السابق وإزالة العداة وعدم الثقة بين الأمم.

لقد لعبت بلادنا دور في تشكيل وحدة بشرية جديدة في بلادنا، إذ حسم مسألة تحويل دولتنا من بلد متخلف إلى دولة صناعية متقدمة، وبناء الاقتصاد الاشتراكي وأصبح اتحاد القضا، على عدم المساواة بين شعوب الاتحاد السوفيتي، وحسن تكاثرها التام في المجال الاقتصادي والاجتماعي والثقافي. وكانت لإعادة تنظيم الزراعة على أساس تعاونية نفس الأهمية الكبيرة بهذا الصدد، إذ تفتتير الطابع الإقطاعي للزراعة التي امتدت في المزارع التعاونية وأصبحت طبقة اشتراكية، وأخذت الطبقاتين العديتين في مجتمعنا.

ولقد لعبت بلادنا دور في تشكيل وحدة بشرية جديدة في بلادنا، إذ حسم مسألة تحويل دولتنا من بلد متخلف إلى دولة صناعية متقدمة، وبناء الاقتصاد الاشتراكي وأصبح اتحاد القضا، على عدم المساواة بين شعوب الاتحاد السوفيتي، وحسن تكاثرها التام في المجال الاقتصادي والاجتماعي والثقافي. وكانت لإعادة تنظيم الزراعة على أساس تعاونية نفس الأهمية الكبيرة بهذا الصدد، إذ تفتتير الطابع الإقطاعي للزراعة التي امتدت في المزارع التعاونية وأصبحت طبقة اشتراكية، وأخذت الطبقاتين العديتين في مجتمعنا.

ولقد لعبت بلادنا دور في تشكيل وحدة بشرية جديدة في بلادنا، إذ حسم مسألة تحويل دولتنا من بلد متخلف إلى دولة صناعية متقدمة، وبناء الاقتصاد الاشتراكي وأصبح اتحاد القضا، على عدم المساواة بين شعوب الاتحاد السوفيتي، وحسن تكاثرها التام في المجال الاقتصادي والاجتماعي والثقافي. وكانت لإعادة تنظيم الزراعة على أساس تعاونية نفس الأهمية الكبيرة بهذا الصدد، إذ تفتتير الطابع الإقطاعي للزراعة التي امتدت في المزارع التعاونية وأصبحت طبقة اشتراكية، وأخذت الطبقاتين العديتين في مجتمعنا.

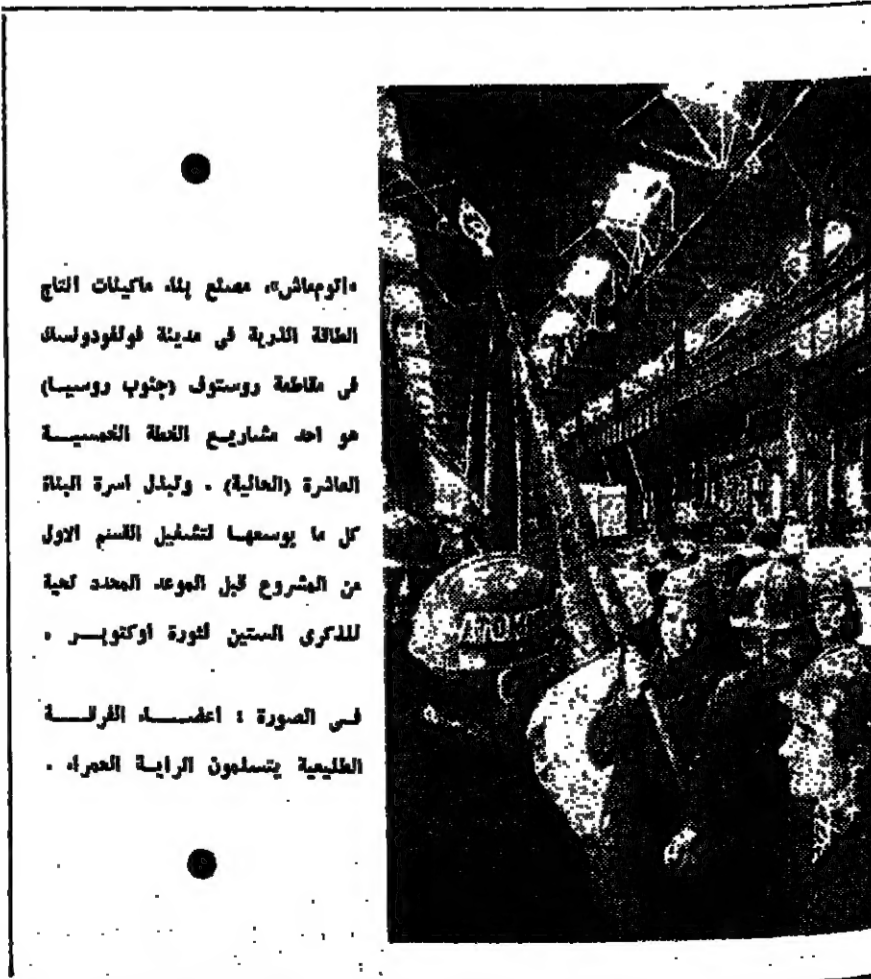
١٩١٧ ١٩٧٧



٩ أيار عام ١٩٤٥ - يوم النصر على ألمانيا النازية، الجماهير تخرجن ابتهاجا في الساحة الحمراء



يوري غاغارين - أول طيار كوني في التاريخ ودخل الفضاء التي تعبر السوفيتيين، الشجاعة وقوة الاعتصاب والطمح إلى المعرفة وجب الوطن الاشتراكي



ولم تلبث النتائج أن ظهرت، في جمهورية أوزبكستان وسبعها اليوم من الانتصاميين حامل الدبلوم أكثر ما كان في الاتحاد السوفيتي كله في نهاية العشرينات، وبعد الحائزين على التعليم العالي والتعليم المتوسط المتخصص في جمهوريات آسيا الوسطى السوفيتية، من كل ألف من السكان هو أكبر بكثير مما في البلدان الأوروبية المتطورة، أما عدد الطلاب لكل عشرة آلاف نسمة فإن جمهوريات أوزبكستان وطاجيكستان وتركمانيا وقزاقيا وكازاخستان السوفيتية تتجاوز بعض دول أوروبا الغربية بمرتين وثلاث مرات لنسب النسبة.

إن عمل الدولة الذي استهدف القضاء على التخلف الثقافي في المناطق القومية قد وفر مديا المساواة الحقيقية لمواطني مختلف القوميات. وعندما تكلم اليوم، حسب ما جاء في مشروع الدستور الجديد، عن حق كل مواطن سوفيتي من أية قومية في الانطلاق على كثر الثقافة، وعن تطور التنمية الإنسانية المتعددة الجوانب في مجتمعاتنا الاشتراكية، فأننا، كما نرون، نكمل ذلك حقا.



ديسمبر عام ١٩٧٦ - ليونيد بريجنيف يلقي تقريره في المؤتمر الخامس والعشرين للحزب، التي أصبحت قراراته التوجيهية برنامج العمل الثلاثي للحزب والشعب السوفيتي



يشارك عشرات ملايين السوفيتيين في مناقشة مشروع الدستور السوفيتي الجديد الذي يمس الجسارت لجميع الاشتراكية الناشئة عمال إجنري وورش مصنع ليغاتشوف للسيارات بموسكو أثناء المناقشة



في الصورة: أعضاء اللجنة الطليعية يتسلمون الراية الحمراء.



أنهت الثورة المسلحة في بنزوغراد في ٢٥ أكتوبر ٧٧ (نوفمبر ١٩٦٧) بانتصار الشعب. إلى الساعة الثانية والدفقة الخامسة والثلاثين بعد الظهر افتتحت في قاعة المحلات بمسجد مسولني المجلة المجلة لسوفيت بنزوغراد ، ونفسه لبنين القاعة وسط التصفيق المتفرغ وعاصفان العاصفان. ومن أعيد الهدوء قال لبنين: مايفيسا التوافق أن غرورته العمال والملاحين التسي قدتدث المبالغة أن غرورته في المواقف ، قد تحلقن. قد فحدرت إلى المؤتمر التسي سوفيتات نواب العمال والجنود الذي اختتم في بنزوغراد مساء نفس اليوم. وفرد أوكرايتيا وبييلوروسيا، القفغاس وماوراء القفغاس وأسيا الوسطى أوسونيا ولانانيا وتيرتريا وبيادوبيا كما وصل تشدويو الجيش المحارب في البجيسة. ففعل المؤتمر بذلك مصالح مايفيسن التاسب من سكان

عصر ثقافتنا في القرن العشرين



شهد من ياليسه «الحسنات السبع» من تأليف كارا كارايف وأخراج مسرح الخولوف الأكاديمي للأوبرا والباليه في أذربيجان

أن مسألة اغناء الثقافة العالمية بأفضل ما في الثقافة القومية والاستفادة من تجربة الأدب والفن العالميين لتطوير الثقافة القومية قد أصبحت منذ ٦٠ عاماً أساساً لعمل المثقفين السوفيت.

وحول هذه المسألة أجرى مراسل صحفنا حديثاً مع عمران قاسوموف السكرتير الأول لاتحاد كتاب أذربيجان سكرتير اتحاد الكتاب السوفيت ، وأليكم فيما يلي هذا الحديث .

لقد رزنا نحن الأذربيجانيين خسارة عريقة كان بين جديها لغتي غانجايي وقسمي وقشوي وأكيق ثم الخولوف وصاير . وبانتصار السلطة السوفيتية أصبحت أفضل قيم حضارتنا الروحية الكلاسيكية في متناول الشعب السوفيتي المتعدد القوميات .

لقد كان تطورنا مرتبطاً بشكل لا يتجزأ بالثقافة الروسية ، وأصبح ذلك ممكناً بفضل انتصار ثورة أكتوبر الاشتراكية العظمى ، والسياسة القومية الليبرالية التي تمتعت أقاليم واسعة أمام اللغة الروسية دوراً كبيراً في تطوير ثقافتنا . أما في الماضي فلم يستطعوا الأذربيجانيون كاداة للتعاظم مع الشعوب الأخرى . لقد أضلت روسيا شعبنا هذه اللغة ، كما أضلت الأدب الذي

ساعدنا على استيعاب الحضارة العالمية والقيم الروحية لشعوب بلادنا .

صفحات المصادقة

حين تقبّل اليوم ، عشية الذكرى الستين لعام دولتنا ، صفحات تاريخ صداقتنا مع الشعب الروسي في مؤلفات أدبنا لا يمكننا كيف ارتقى أدبنا . ونحن نذكر الشاعر الروسي العظيم بوشكين فلاديمير من ذكر «القصيدة العذبة» التي نظمها ميرزو فتالي الخولوف عن مقتل الشاعر والتي ترجمها إلى الروسية يوستوف-ماليوسكي الشاعر الروسي الذي انضم إلى الديسمبريين

وكما نذكرنا في يويوفوف نذكرنا معاصرة العالم الأذربيجاني عباس كول ياكسي خالوف لأن ذلك كله الأساس الذي شادت عليه الثورة الاشتراكية مرصاً عظيماً لأخاء والصداقة بين الشعوب ورسالة ثقافتها . ولابد أن أذكر هنا أسماء غوري وميايافوفسكي ويسيتين الذين عاودوا في أذربيجاني على الأدب الروسي العظيم . كما أذكر يودوفكين وإيلخوف الكمالين والفرحسون السبتياني الروسيين تأثراً كبيراً في تطوير الفن السينمائي القومي في جمهوريتنا .

لقد طرّق الباليه في أذربيجان بفضل الروس أيضاً ، فأول راقصة باليه أذربيجانية غلو الحاس

كنز للجيل

ليس مثالي مجال من مجالات الثقافة الأذربيجانية لم يمت فيه تناوينا التكوين بشهرة تتجاوز حدود الجمهورية . ففي مجال الموسيقى اشتهر الملحنون حجابوف وكاراكارييف وفكرت اميروف وفالد الادركستر ليال وفي الرسم طاهر صلاحوف

وستان بيلوف زاده وفقى محمودوف .

ان أي عمل فني يارز يظهر في هذا الفن ان

ذاك يصبح معروف في البلاد كلها . ومن أمثلة ذلك مؤلفات الكاتب القبريزي المعروف بكتير ابتاتوف ، وأفلام الخريجين الجورجين يوسيبالي وتشكينفزه وأعمال الموسيقي الأرمني إرم قاشاتوريان وألحان طاهر صلاحوف ومرحبات وإشمار وسول حجابوف التي أصبحت به اسم الشعب الأتاري القماني الذي نقس في أواخر السلطة السوفيتية فقط معروف في البلاد كلها أنهم لنجوم في سماء الثقافة السوفيتية ، يساهمون في إثراء كنزنا المشترك الذي نغتر به نحن السوفيت قاطبة . ونرى في أعمالهم ملبساً نموذجياً للعمل الفني . وال جانب سميلاً وضع ثمار ثقافتنا القومية في متناول المواطنين السوفيت فنانا نبيل اليهود لتبريقهم على الجوائز الثقافية الأجنبية ، مما يساعد على فهم جوانب كثيرة في ثقافتنا الخاصة .

من الصعب أن نلتقي بواطن سوفييتي لم يقرأ مؤلفات تولستوي ودوستوفسكي وتشيفوف كما أنه من الصعب أيضاً تصور قارئ لا يعرف أنتاج همنغواي والأتول فرانس وكارل تشايكوفسكي أو يراود شو . فمن هذه المؤلفات ما يفتقر ذوقنا الجاهل ويظهر خيالنا ومنها ما يوسع معرفتنا من العالم .

ليس في الاتحاد السوفيتي شأن منظر على التراث القومي فقط ، فالجميع يسعون إلى إغناء أديعهم بأبداء فناني الشعوب الأخرى ، أن التجربة الفنية لكل شعب من شعوبنا هي جزء من التجربة المشتركة الأوسع ، وينطلق المثقفون السوفيت من أن عليهم أن يستلهموا تراث الثقافة الاشتراكية والثقافة العالمية التقدمية .

عمل جدي

أريد أن أتناول موضوعاً آخر ، أن الأطلاع على آداب الشعوب الأخرى وتراثها الروحية وإغناء الثقافة القومية بها وتكوين ثقافة أمية بجهود مشتركة يستلزم توفر حركة ترجمة وأصداء كتب بلغات القوميات الأخرى . وبناء على هذا يرى في أذربيجان عمل جدي في هذا المجال ، ففي الوقت الماضي بدأنا إصدار الطبعة الثانية من أتلوجيا الشعر الأذربيجاني باللغة الفرنسية حتى إيماننا هذه باللغة الروسية . وصدرت قبل ذلك أتلوجيا الشعر الأذربيجاني باللغة الفرنسية وأتلوجيا شعرنا باللغة الانكليزية . وهذه

للمعمر أتلوجيا الشعر باللغة الفرنسية . ولم أعداء نجومية الأسماء الأذربيجانية باللغتين الانكليزية والبولندية . كما تصدر قريباً مجموعة من القصص الأذربيجانية باللغة الجرجية وقد كتبها الجورجيات التي صدرت أحياناً كبيراً في الاتحاد السوفيتي وخارجيه . وأخيراً أمد الناشرين الكنديين أن الطبعة الثالثة من ديوان الشاعر وسول وشا قد صدرت في كندا حيث لم يمه

القمر يحظى باهتمام القراء منذ ولدت فيه . وللهبوش بحركة الشعر وتعرف أكبر عدد ممكن من القراء على آداب الشعوب الأخرى فيشي في أكو دار كبيرة لنشر المؤلفات الأدبية وأطلق عليها اسم «الكاتب» وتوجه النية إلى أن تنشر هذه الدار عدة مجموعات من الكتب مثل حكاية وليك وميرزه إبراهيموف ، والعديد من أدباء الجيل الذي ازدهر مع أيليسل والي ومحمودوف ومستم إبراهيم بك والين وعيسى ملك زاده وعريف شامو وغيرهم ، منهم اليوم أدباء معروفون ولؤلؤاتهم مشهورة اسم وقومي في الوقت نفسه



عمران قاسوموف

تبركتي

منه نقرأ نقرأ

«ان حيكم لزيده» هذا ما قالته ل مرة معلمة جات الى موسكو من انكلترا للاشتراك في ندوة تربوية ، ولم اهتم تماماً ما تقدمه ، فاضلنا في بلاديكم حب الابناء لوالديهم منز من الفرض وليس دالمة المنفعة المادية ، لانكم لا تورتونهم

رأساً . وقد ذكرت طريلاً بكلمات تلك الانكليزية التي قالتها مع شي من العزب روسيا الحمد ، فلم يسبق أبداً أن غلرت بيال فكرة حب اندريه المنزه عن الفرض نحري ونحو ياكوف

اذ أنه كان يبدو لي أمراً طبيعياً ، وعلى الصوم ان لا يستطيع ان تصور إمكانية ان يحب الابن والديه طبعاً في الارث . ولا يستطيع ان أسمي ذلك إلا شذوذاً . وحدث ان عدنا الى هذا الموضوع منذ أيام ، واليك السبب .

طرح ياكوف على ابنه سؤال الصاء المعتاد : ما ابتازاك ؟ فتشهد اندريه وقال : ابتاء حسن نزاع .

فسلنا باهتمام : وما ظاهبه ؟ قال اندريه : تاريخي .

فقال ياكوف بيترته المعتادة ، وهو في مقدمه التبرير : حات ، تحدث ... وبدا اندريه : فسي درس التاريخ قالت المعلمة زينايديا بافلوفسكا

«الدولة اتية» ففهمت : «أوربا ا الآن أنا لريس الرابع عشر» ، وابتسمت زينايديا بافلوفسكا وقالت : «يتمكن ان نلزل ان كلامكم هو فصلنا ملك» ، أنا في تشكيك تاريخي جديد . وهنا صرخ جاري توليا كينايروف : «عياش الملك عاش» وشريني فسي خاسرني ... وللمتسبه

لفردتنا من الصف . قال ياكوف : استطيع ان تصور تماماً الجالب التاريخي لراكم ، ومن أي شي جرى الحديث

أيضاً في درس التاريخ ؟ «حدثنا زينايديا بالوفنا من مفردع المعمر الجديد في الاتحاد السوفيتي .

وسر اندريه ان الأمر انتهى دون تأليب ، وبعد الفدر اليوم الى والده ليوفعه . واختلف بسرعة من الفرق . وعندما استلقى «لويسا الرابع» عفره وألقى في مقصورته ، أطلق ياكوف باب غرفة اندريه وقال ان مؤلف «الملوك في التشكيك

الاجتماعية الجديدة» يشترسون بسرعة زائلة في استقلال امتيازاتهم . ذكرت عند هذا كلمات المعلمة الانكليزية .

فعلق ياكوف : اتدريين ، أنا على مسرور صحيح ان القانون يسي حق الوالدة عندك

ويرث أي شخص الممتلكات الشخصية والأموال النقدية لوالديه ، إلا ان هذا ليس ذلك الرسائل التي تحدثت عنه المعلمة الانكليزية ، اذ أنها كانت تقدم الرسائل التي يأتي بالارباح

وفيحي اننا لم تكن نتنظر استنتاجها حول حب الوالدين المنزه عن الفرض في ظل الاشتراكية

لنمن لا تمن التفكير في هذا الأمر ، كما لا لمن التفكير في أقباء كثيرة أخرى غدت طبيعية بالنسبة لنا . لتفكيرنا منظم بطريقة أخرى ، ان قول لويس الرابع عشر الملوك : «الدولة الله هو متزان الحكم المطلق» ، أما في بلادنا فان هذه الجملة تعبر في الواقع بدقة كبيرة عن العلاقة المتبادلة بين أي من ٢٥٦ مليون مواطن سوفييتي وبين الدولة السوفيتية .

وقال ياكوف جهنسا ، تصويري غراينة ان

ليس له سلف يحبه ، غير ان مشكلة السكن تظل مألة لأن الناس يريدون ان يعيشوا في ظروف أكثر راحة ، فالسكن بالنسبة لاسرتنا مثلا متوفر ، ولأذرباينا شفق مستقلة ، لكن سباني اليوم الذي يحتاج فيه اندريه الى شقة خاصة ، والشيء مطمئنة من أنه سيتوفر ، لأن البناء السكني عندنا يجري بمقاييس لا تصدق والراعات العالية كالابراج ، فأفرتها الملافة التي تلا الساء فوق المدن ، هي أوفض شانة

للحق في السكن . ان اقوى مشاعر الانسان هو كرامته ، والتي ابدل جهدي لتربية ابني على ذلك ، لأنني احترم هذه الصلة في الناس وأضعها فوق كل اعتبار

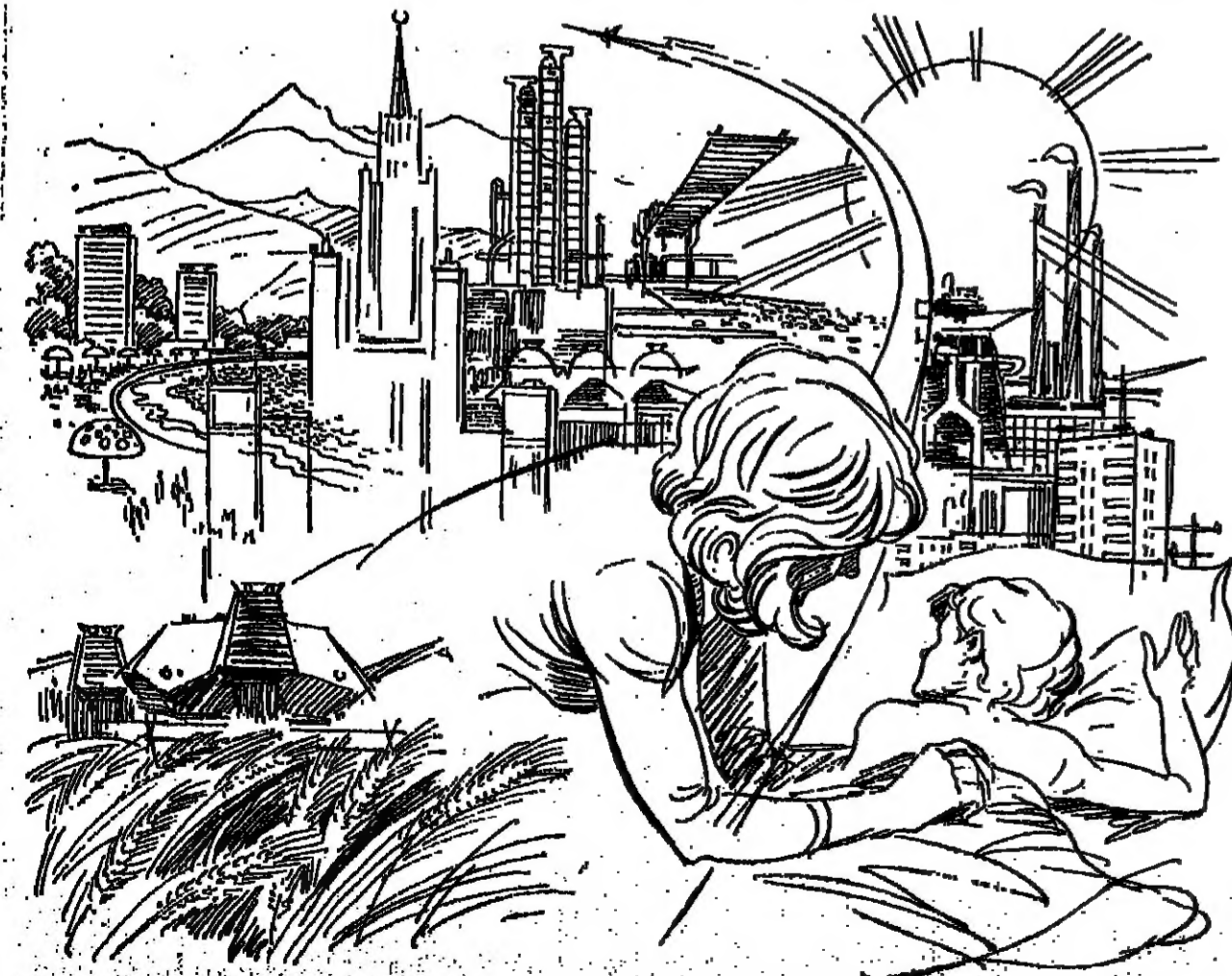
وما أأقرأ في مشروع الدستور مادة حول حماية شرف وكرامة الانسان السوفيتي ، ان ضمان الدستور احترام شخصية كل فرد ، جدير بالتقدير . لقد تعرفت لتلك المواد من الدستور المقبل

التي تمنح ابني الصحة والسكن والتعليم والعمل والتي تمنح شرفه وكرامته الانسانية . ولست بحاجة الى أي رسائل أخرى لاكون مطمئنة على مستقبله . وما ساورني إياه لا تهدهد أية أزمات اقتصادية أو هيوط أسعار الأسهم أو

الخوف من الانحلال . أنها الحقوق الاكيدة ، التي اغتريها الزمن والتي يملكها الجميع في بلادنا

في هذه الظروف لا يمكن ان يكون حب الاولاد للوالدين جبرافاً ، والى لسميعة بذلك

لأناشنا زيميليا



موسكو

جريدة اسبوعية
تصدر منذ ١٩٦٦
الادارة: موسكو
٢/١٦ شارع غوردي



هنا: امين الشعب

اشعى سموا ، زعوا ، ويدنا
يلتري الارض حنا
كاسلوي للقلب الناس
الراية لتلق بالتمر
ليتين
وعطايا الثورة للعر
ليتين
يعيا في الزحف الى القد
في عين اطفال لم توك
الحاضر يشعخ بيلادي
اللائل العدل ، منار المجد .

وهناك اناس في الدنيا
يعيا الواحد منهم في قلب الـ
لايعني للريح الجيدا
عينا تشيران الدنيا
ويداء ترحان التريا
ويط الحب سراد
ويوش البغى فداء
وكما شاء تسير خطاه
مجيء !
هذا انسان حق معطاء
المن من ليش الكتب
واخرى من سر في الاجواء .
وهناك اناس في الدنيا
يعيا اليوم كما الدهر
عينا
ويؤمنون التاريخ بدورا
وحزنا
لكل حية لا تحميها اطنان الكت
او يروها الفن
وترسمها الموسيقى
لكل حية فوق الطب
كل دافئها ملهمة بالثورة
بالتكوين الخالق
والروح العرة

وليتين ملهمة لتعني لدها الجاه
والخية في شقاء القرون
تلقها للحيات
سواعد متيرة كالفضون
وغالدة في رقيق الشقاء
هو الثورة الصاعدة
ارادها الصاعدة
توز السطور ولا ترسم
حياة من الشعب لستهم
وحرية قد سقاها الدم
الا ايها الكادحون ايقوا
ودوي العبد
وماجت لتزحم هذا المدي
ملادين يسقطها جرم
ويركع كل ظلام السنين
ويشقي الردي
عل لمة له ينشأ بداء
الحا كما الطود .. لايزم
ويرتفع القلم المستعجب
لما يصور ، او ينظم
تكون السطور ، ولا ترسم
حياة من الشعب لستهم
وحسين من اليك يوم الي
بامواجه
كالي على حله يوم
الحيات عاصلة

ليتين
في نقش القلب
والغاني الشعب
لثقت ماضي
كالنوع الصالحين
او لست ضحاه
كفيا الشمس
في ليل الاس
قد شق انشاعا
واواج دجاء
كالرمح السامي
والبحر الطامس
موجان (١) ، القلماي
تلقف الماد
وتحيل الفبراد
اعراسا ولدا
فجرت الاملا
وفضاء لبال
للليل الهاد
ودوي جبال (٢) الساحر
ليتين يغوي قلب الناس
كالتراس
يفتح مدارس
في الزيف الالاس
دجورا (٣) ، النهر الناس
(١) يرية في اذربيجان
(٢) نهر في الهند
(٣) نهر يتدفق من تركيا يشقي اذربيجان

من ملحمة شاعر الشعب الاذربيجاني ...
رسول رضا
التي ستصدر عن (دار التقدم)
ترجمة .. د. جيل عبدالرحمن

ليتين

«استهلال»
عجت بالانعام استعدي هدا
ادعوه يتقلد
شعبي في فواقي
البحر مبروحا بين
ادعوا فواقي الشعر .. كالنار ترون
به الانعام حات
سرد الصا .. الهواني
خطرة لظفرة
دعوا .. فسمعة
يسيل ذوب التهمة
اليوم يستعيل مثل العام
صعقني في لورا الانعام
المن على اللوعة
طال ينس فوق النار
خترقا من رعية القفار
شمر شق لبة الاصرار
نر عبر لذة البحار
لعل دة .. مرجانة .. او لولة
بلوح في الكوارها المفضلة
وجبت في سعادة سحرية
حنانها القصبة
وهومت كالطيف في قبال
اوائل النهار ، والليل
ربسطة الوديان والجبال
الكرة الثالثة المعيلة
لعش كالاضواء
النسم في العظام لن يريه
سوى صبر الطرس .. كالسنان
يا ايها الزن الذي يجي
حات المعالي للمقاتل البهي
اعصر لي معارك القلم
يشعل السهاد والام
اوائل الشتاء والربيع
لنق في فواقي السلولع
ويصل الانعام في دعوي
من قلب العراق .. كالشعوب
ليتين
بشعلة النصر
من اين للنصر
يعتضن الاخرى
بغداة فجر
الحزن من صدق

الادارة: موسكو
٢/١٦ شارع غوردي
تليفون 00 - 90 - 229
Moscow "Moscow News"
تلفزيونيا
في حالة طر او مراد من جريدتنا
يرجى الاشارة الى المصد

انباء موسكو

يتم حمل الايام
بأكبر لومكو
مجلد بشيروف
الانباء في موسكو

جست الحروف لمطبعة مايسكرا
ديترويتي وتليت سلايس
جريدة «الاستيا»
طبع ١١٧٧/١٦
لديكس ٥١١٩٠
АЭРОФАОТ
البروفسوت للتلل الصحف
ال جميع بلدان العالم